

Politika ochrany osobných údajov v obchodnej spoločnosti Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.

I. Úvodné ustanovenia

Obchodná spoločnosť **Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.**, so sídlom Drieňová 24, 820 09 Bratislava, IČO: 35 914 921, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo: 3496/B (ďalej len „**spoločnosť ZSSK CARGO**“ alebo „**prevádzkovateľ**“) poskytuje spoľahlivé, bezpečné a ekologické služby železničnej nákladnej prepravy orientované na potreby a požiadavky zákazníkov. Okrem doplnkových služieb priamo súvisiacich s realizáciou nákladnej a kombinovanej dopravy spoločnosť ZSSK CARGO, ako svoj druhý hlavný produkt, poskytuje služby súvisiace s prenájomom koľajových vozidiel, ich údržbou a opravami.

V rámci poskytovania služieb železničnej nákladnej dopravy a súvisiacich služieb v súlade s príslušnou platnou legislatívou, dochádza zo strany spoločnosti ZSSK CARGO k spracúvaniu rôznorodých osobných údajov dotknutých osôb na rôzne, ale presne stanovené účely. Keďže ochrana fyzických osôb v súvislosti so spracúvaním ich osobných údajov patrí medzi základné práva, spoločnosť ZSSK CARGO si kladie za cieľ chrániť osobné údaje fyzických osôb, ktoré spracúva v súlade s NARIADENÍM EURÓPSKEHO PARLAMENTU A RADY (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje Smernica 95/46/ES (všeobecné Nariadenie o ochrane údajov) a zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Za účelom splnenia si svojej informačnej povinnosti, ako aj s cieľom uviesť dotknutým osobám ďalšie fakty o spracúvaní ich osobných údajov spoločnosťou ZSSK CARGO, vydáva spoločnosť ZSSK CARGO tento dokument popisujúci politiku ochrany osobných údajov (ďalej aj ako „**Privacy Policy**“). Spoločnosť ZSSK CARGO transparentne zverejní Privacy Policy na svojom Intranete a na svojej webovej stránke tak, aby dotknuté osoby k nej mali jednoduchý a permanentný prístup.

V záujme jednoduchšej orientácie v Privacy Policy predkladáme dotknutým osobám nasledovný štruktúrovaný prehľad tohto dokumentu:

I.	Úvodné ustanovenia.....	1
II.	Základné pojmy.....	2
III.	Bezpečnosť spracúvania.....	4
IV.	Zásady spracúvania.....	5
V.	Účely spracúvania a právne základy spracúvania.....	5
A)	Zamestnanci – personálna a mzdová agenda.....	6
B)	Bezpečnosť a ochrana zdravia pri práci.....	7
C)	Uchádzači o zamestnanie.....	8
D)	Kolektívne vyjednávanie a zmluvy.....	9
E)	Zmluvy.....	9
F)	Monitorovanie prostriedkov dopravy a prepravy.....	10
G)	Oprávnenia na vstup do objektov ZSSK CARGO.....	10
H)	Návštevy.....	11
I)	Oznamovanie protispoločenskej činnosti.....	11
J)	Bezpečnosť železničnej dopravy	11
K)	Informatika.....	12

L)	Monitoring koncových užívateľských pracovných staníc zamestnancov spoločnosti ZSSK CARGO.....	13
M)	Monitoring priestorov a areálu spoločnosti ZSSK CARGO.....	13
N)	Ochrana životného prostredia	14
O)	Elektronická schránka.....	15
P)	Fotografie dotknutých osôb.....	15
Q)	Hospodárska mobilizácia a civilná ochrana	16
R)	Mimoriadna preprava.....	16
S)	Obstarávanie a nákup.....	17
T)	Oprávnenia na oboznamovanie s obchodným tajomstvom.....	17
U)	Orgány spoločnosti.....	17
V)	Spoločné podniky a dcérske spoločnosti ZSSK CARGO.....	18
W)	Preprava.....	18
X)	Evidencia doručenej a odoslanej pošty.....	19
Y)	Správa registratúry.....	19
Z)	Účtovná agenda.....	20
AA)	Finančná a daňová agenda.....	20
BB)	OTŽ.....	21
CC)	Utajované skutočnosti	21
DD)	Infoservis.....	22
EE)	Slobodný prístup k informáciám.....	22
FF)	Ochrana osobných údajov	23
GG)	Sťažnosti a petície.....	23
HH)	Kontrolná činnosť a previerky.....	23
II)	Súdne spory.....	24
JJ)	Vydavateľská činnosť.....	24
KK)	Prepravné výhody.....	24
LL)	COVID-19.....	25
MM)	Inventarizácia.....	26
NN)	Stroje, zariadenia, ŽKV a ostatný hnuiteľný majetok.....	26
OO)	Obchodná činnosť a cenové ponuky.....	27
PP)	Nehnuiteľnosti.....	27
QQ)	Energetika.....	27
RR)	Medzinárodné styky dokumentácia členstva v medzinárodných organizáciách.....	28
SS)	Vyhodnotenie monitoringu spokojnosti zákazníkov.....	28
TT)	Marketing.....	28
UU)	Evidencia študentských prác.....	29
VV)	Evidencia ubytovaných osôb.....	29
WW)	Monitorovanie (video, audio, GPS poloha, časová značka) hnacích koľajových vozidiel záznamovými systémami a vyhodnocovacími zariadeniami.....	30
VI.	Spracúvané osobné údaje.....	30
VII.	Doba uchovávanía osobných údajov.....	31
VIII.	Používanie Cookies.....	32
IX.	Práva dotknutých osôb.....	32
X.	Záverečné ustanovenia.....	34

II. Základné pojmy

Termíny a skratky používané v texte tejto Privacy Policy majú význam, ktorý im je priradený nižšie:

- **Nariadenie GDPR** je Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje Smernica 95/46/ES (všeobecné Nariadenie o ochrane údajov);
- **Zákon o ochrane osobných údajov** je zákon č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov;
- **Legislatíva o ochrane osobných údajov** zahŕňa Nariadenie GDPR a Zákon o ochrane osobných údajov;
- **Spoločnosť ZSSK CARGO** je obchodná spoločnosť Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s., so sídlom Drieňová 24, Bratislava 820 09, IČO: 35 914 921, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo: 3496/B;
- **Osobné údaje** sú akékoľvek informácie týkajúce sa identifikovanej alebo identifikovateľnej fyzickej osoby (ďalej len „**dotknutá osoba**“); identifikovateľná fyzická osoba je osoba, ktorú možno identifikovať priamo alebo nepriamo, najmä odkazom na identifikátor, ako je meno, identifikačné číslo, lokalizačné údaje, online identifikátor, alebo odkazom na jeden či viaceré prvky, ktoré sú špecifické pre fyzickú, fyziologickú, genetickú, mentálnu, ekonomickú, kultúrnu alebo sociálnu identitu tejto fyzickej osoby;
- **Prevádzkovateľ** je fyzická alebo právnická osoba, orgán verejnej moci, agentúra alebo iný subjekt, ktorý sám alebo spoločne s inými určí účely a prostriedky spracúvania osobných údajov; v prípade, že sa účely a prostriedky tohto spracúvania stanovujú v práve Únie alebo v práve členského štátu, možno Prevádzkovateľa alebo konkrétne kritériá na jeho určenie určiť v práve Únie alebo v práve členského štátu. Na účely tejto Privacy Policy sa spoločnosť ZSSK CARGO považuje za prevádzkovateľa, ak spracúva osobné údaje v zmysle predchádzajúcej vety;
- **Sprostredkovateľ** je fyzická alebo právnická osoba, orgán verejnej moci, agentúra alebo iný subjekt, ktorý spracúva osobné údaje v mene prevádzkovateľa;
- **Príjemca** je fyzická alebo právnická osoba, orgán verejnej moci, agentúra alebo iný subjekt, ktorému sa osobné údaje poskytujú bez ohľadu na to, či je treťou stranou. Orgány verejnej moci, ktoré môžu prijať osobné údaje v rámci konkrétneho zisťovania v súlade s právom Únie alebo právom členského štátu, sa nepovažujú za príjemcov;
- **Spracúvanie** je operácia alebo súbor operácií s osobnými údajmi alebo súbormi osobných údajov, napríklad získavanie, zaznamenávanie, usporadúvanie, štruktúrovanie, uchovávanie, prepracúvanie alebo zmena, vyhľadávanie, prehliadanie, využívanie, poskytovanie prenosom, šírením alebo poskytovanie iným spôsobom, preskupovanie alebo kombinovanie, obmedzenie, vymazanie alebo likvidácia, bez ohľadu na to, či sa vykonávajú automatizovanými alebo neautomatizovanými prostriedkami;
- **Obmedzenie spracúvania** je označenie uchovávaných osobných údajov s cieľom obmedziť ich spracúvanie v budúcnosti;
- **Profilovanie** je akákoľvek forma automatizovaného spracúvania osobných údajov, ktoré pozostáva z použitia týchto osobných údajov na vyhodnotenie určitých osobných aspektov týkajúcich sa fyzickej osoby, predovšetkým analýzy alebo predvídania aspektov dotknutej fyzickej osoby súvisiacich s výkonnosťou v práci, majetkovými pomermi, zdravím, osobnými preferenciami, záujmami, spoľahlivosťou, správaním, polohou alebo pohybom;
- **Pseudonymizácia** je spracúvanie osobných údajov takým spôsobom, aby osobné údaje už nebolo možné priradiť konkrétnej dotknutej osobe bez použitia dodatočných informácií, pokiaľ sa takéto dodatočné

informácie uchovávajú oddelene a vzťahujú sa na ne technické a organizačné opatrenia s cieľom zabezpečiť, aby osobné údaje neboli priradené identifikovanej alebo identifikovateľnej fyzickej osobe;

- **Informačný systém** je akýkoľvek usporiadaný súbor osobných údajov, ktoré sú prístupné podľa určených kritérií, bez ohľadu na to, či ide o systém centralizovaný, decentralizovaný alebo distribuovaný na funkčnom alebo geografickom základe;
- **Súhlas dotknutej osoby** je akýkoľvek slobodne daný, konkrétny, informovaný a jednoznačný prejav vôle Dotknutej osoby, ktorým formou vyhlásenia alebo jednoznačného potvrdzujúceho úkonu vyjadruje súhlas so spracúvaním osobných údajov, ktoré sa jej týka;
- **Porušenie ochrany osobných údajov** je porušenie bezpečnosti, ktoré vedie najmä k náhodnému alebo nezákonnému zničeniu, strate, zmene, neoprávnenému poskytnutiu osobných údajov, ktoré sa prenášajú, uchovávajú alebo inak spracúvajú, alebo neoprávnený prístup k nim;
- **Tretia krajina** je krajina, ktorá nie je členským štátom Európskej únie alebo zmluvnou stranou Dohody o Európskom hospodárskom priestore;
- **Metodik na ochranu osobných údajov** je zamestnanec spoločnosti ZSSK CARGO písomne poverený výkonom dohľadu nad ochranou osobných údajov v danom informačnom systéme osobných údajov;
- **Vrcholovo zodpovedná osoba** (tiež ako „Data Protection Officer“ alebo „DPO“) je zamestnancom spoločnosti ZSSK CARGO alebo osobou, ktorá plní úlohy na základe zmluvy o poskytovaní služieb uzatvorenej so spoločnosťou ZSSK CARGO. DPO dohliada na súlad spracúvania osobných údajov spoločnosti ZSSK CARGO s Legislatívou o ochrane osobných údajov a plní ďalšie úlohy vymedzené touto legislatívou;
- **Dozorný orgán** je nezávislý orgán verejnej moci zriadený členským štátom podľa článku 51 Nariadenia GDPR, v Slovenskej republike sa za dozorný orgán považuje Úrad na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky.

III.

Bezpečnosť spracúvania

V záujme ochrany práv a slobôd fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov spoločnosť ZSSK CARGO prijala primerané technické a organizačné opatrenia s cieľom zabezpečiť splnenie požiadaviek Legislatívy o ochrane osobných údajov. Spoločnosť ZSSK CARGO považuje bezpečnosť spracúvania osobných údajov za prioritnú a vynakladá permanentné úsilie na to, aby sa zamedzilo bezpečnostným incidentom, ktoré by mohli viesť k riziku pre práva a slobody fyzických osôb. Bezpečnosť spracúvania je pravidelne posudzovaná so zreteľom na najnovšie poznatky a charakter spracúvania osobných údajov.

Záujem o ochranu osobných údajov dotknutých osôb preukazuje aj získanie viacerých certifikátov na základe splnenia prísnych bezpečnostných požiadaviek. S poukazom na dané si dovoľujeme zdôrazniť, že všetky osobné údaje, ktoré od dotknutej osoby získame, sú spracúvané s vysokou úrovňou organizačného a technologického zabezpečenia. Spoločnosť ZSSK CARGO pravidelne posudzuje a podľa možností aplikuje primerané záruky pre bezpečnosť osobných údajov, ktoré môžu zahŕňať šifrovanie alebo pseudonymizáciu.

Súlad spracúvania osobných údajov spoločnosťou ZSSK CARGO s Nariadením GDPR, ako aj ostatnými právnymi predpismi Únie, Zákonom o ochrane osobných údajov a s pravidlami spoločnosti ZSSK CARGO monitorujú Metodici na ochranu osobných údajov a Data Protection Officer (DPO). Kontaktné údaje DPO spoločnosti ZSSK CARGO sú nasledovné: e-mail: dpo@zscargo.sk, telefonický kontakt: +421 552 295 434, adresa pre doručovanie písomností: Puškinova 3, 040 01 Košice (na obálku prosíme uviesť „Do rúk DPO“).

IV. Zásady spracúvania

Spoločnosť ZSSK CARGO dôsledne rešpektuje zásady spracúvania osobných údajov dotknutých osôb a ich súkromie, pričom dbá na to, že osobné údaje musia byť najmä:

- a) spracúvané zákonným spôsobom, spravodlivo a transparentne;
- b) získavané na konkrétne určené, výslovne uvedené a legitímne účely;
- c) primerané, relevantné a obmedzené na rozsah, ktorý je nevyhnutný na dosiahnutie príslušného účelu spracúvania;
- d) správne a podľa potreby aktualizované;
- e) uchovávané vo forme, ktorá umožňuje identifikáciu dotknutých osôb najviac dovtedy, kým je to potrebné na účely, na ktoré sa osobné údaje spracúvajú;
- f) spracúvané spôsobom, ktorý zaručuje primeranú bezpečnosť osobných údajov, vrátane ochrany pred neoprávneným alebo nezákonným spracúvaním a náhodnou stratou, zničením alebo poškodením, a to prostredníctvom primeraných technických alebo organizačných opatrení.

Spoločnosť ZSSK CARGO získava spracúvané osobné údaje priamo od tej – ktorej dotknutej osoby. Osobné údaje, ktoré spoločnosť ZSSK CARGO nezískala od dotknutej osoby, získavala od inej ako dotknutej osoby (napr. od rodinného príslušníka), alebo ich získala z verejne prístupných zdrojov a informácií (ako napríklad Katastrálny portál, Obchodný register SR a pod.).

Spoločnosť ZSSK CARGO pri svojich podnikateľských aktivitách spolupracuje s viacerými sprostredkovateľmi, ktorí pri výkone svojej činnosti v zmysle príslušnej zmluvy spracúvajú osobné údaje v mene spoločnosti ZSSK CARGO. Spoločnosť ZSSK CARGO využíva len sprostredkovateľov, ktorí vyhlásili, že prijali primerané technické a organizačné opatrenia tak, aby spracúvanie spĺňalo požiadavky Legislatívy o ochrane osobných údajov a aby sa zabezpečila ochrana práv dotknutej osoby. Spracúvanie sprostredkovateľom sa riadi osobitnou zmluvou, ktorá zaväzuje sprostredkovateľa voči prevádzkovateľovi a obsahuje náležitosti v zmysle Nariadenia GDPR.

V prípade porušenia ochrany osobných údajov, ktoré pravdepodobne povedie k vysokému riziku pre práva a slobody fyzických osôb, spoločnosť ZSSK CARGO bez zbytočného odkladu oznámi porušenie ochrany osobných údajov dotknutej osobe, ak nie je splnená niektorá z podmienok pre upustenie od oznamovacej povinnosti.

V.

Účely spracúvania osobných údajov v spoločnosti ZSSK CARGO a právne základy spracúvania

Je v záujme spoločnosti ZSSK CARGO spracúvať osobné údaje dotknutých osôb iba na konkrétny a aktuálny účel. Spoločnosť ZSSK CARGO primárne spracúva osobné údaje, pretože je to potrebné pre splnenie jej zákonnej povinnosti ako prevádzkovateľa alebo na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba. Spoločnosť ZSSK CARGO taktiež spracúva určité osobné údaje dotknutých osôb, nakoľko toto spracúvanie je nevyhnutné na účely oprávnených záujmov, ktoré sleduje ako prevádzkovateľ. Súhlas dotknutých osôb so spracúvaním osobných údajov vyžaduje spoločnosť ZSSK CARGO v adekvátnych prípadoch, ak si to povaha spracúvania vyžaduje. Spoločnosť ZSSK CARGO aktuálne nevykonáva automatizované rozhodovanie vrátane profilovania, ak nie je v konkrétnom prípade nižšie výslovne uvedené inak.

Spoločnosť ZSSK CARGO spracúva osobné údaje pre dosiahnutie nižšie popísaných účelov a na základe nižšie uvedených právnych základov:

A) Informačný systém osobných údajov „Zamestnanci“

Účelom spracúvania osobných údajov je uzatvorenie a plnenie predmetu pracovnej zmluvy alebo dohody o prácach vykonávaných mimo pracovného pomeru, resp. iných dvojstranných právnych úkonov, ktoré súvisia s úpravou práv a povinností v rámci pracovnoprávneho vzťahu a ich evidencia, ako aj plnenie zákonných povinností súvisiacich s pracovnoprávnym vzťahom, ktoré pozostáva najmä z nasledovných činností: vedenie personálnej a mzdovej agendy zamestnancov v pracovnoprávnom vzťahu, plnenie zákonných povinností zamestnávateľa voči Sociálnej poisťovni, zdravotným poisťovniam a príslušným orgánom štátnej správy, plnenie daňových povinností zamestnávateľa, plnenie evidenčných povinností (vedenie evidencie dochádzky, pracovnej neschopnosti a ošetrovania členov rodiny, materských dovolení, podkladov o pracovnej spôsobilosti zamestnancov, o odbornej spôsobilosti zamestnancov, škôd spôsobených zamestnancami, vydaných poverení a splnomocnení zamestnancov, vzdelávania, a pod.), príprava podkladov potrebných pre tvorbu rozpočtu v oblasti miezd, výplata miezd a odvodov, spracovanie potrebných štatistických výkazov, hlásení a prehľadov, vykonávanie zrážok zo mzdy, vedenie dokumentácie k exekúciám, vedenie výplatných pások a elektronickej výplatnej pásky, vydávanie preukazov pre rušňovodičov a harmonizovaných doplnkových osvedčení rušňovodičov, zabezpečovanie stravovania zamestnancov, zabezpečovanie vzdelávania, školení a kurzov zamestnancov, poskytovanie služieb ubytovania pre zamestnancov, zabezpečovanie pracovnej zdravotnej služby, zabezpečovanie sociálnej starostlivosti zamestnancov, zabezpečovanie tuzemských a zahraničných pracovných ciest zamestnancov (napr. zabezpečovanie ubytovania, poistenia, leteniek, víz, vyúčtovania), kopírovanie dokladov nevyhnutných na účely pracovnoprávneho alebo obdobného vzťahu, udeľovanie morálnych ocenení zamestnancom spoločnosti, poskytovanie zamestnaneckých benefitov, plnenie ďalších zákonných, zmluvných, resp. iných povinností spoločnosti ZSSK CARGO súvisiacich s pracovnoprávnym vzťahom.

Právnym základom spracúvania je plnenie pracovnej zmluvy alebo niektorej z dohôd o prácach vykonávaných mimo pracovného pomeru uzatvorených podľa zákona č. 311/2001 Z. z. Zákonník práce v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Zákonník práce**“) a plnenie zákonných povinností spoločnosti ZSSK CARGO vyplývajúcich najmä z nižšie uvedených osobitných predpisov:

- zákon č. 580/2004 Z. z. o zdravotnom poistení o zmene a doplnení zákona č. 95/2002 Z. z. o poisťovníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 461/2003 Z. z. o sociálnom poistení v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 43/2004 Z. z. o starobnom dôchodkovom sporení v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 650/2004 Z. z. o doplnkovom dôchodkovom sporení a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 462/2003 Z. z. o náhrade príjmu pri dočasnej pracovnej neschopnosti zamestnanca a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 152/1994 Z. z. o sociálnom fonde a o zmene a doplnení zákona č. 286/1992 Zb. o daniach z príjmov v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 125/2006 Z. z. o inšpekcií práce v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 462/2007 Z. z. o organizácii pracovného času v doprave a o zmene a doplnení zákona č. 125/2006 Z. z. o inšpekcií práce a o zmene a doplnení zákona č. 82/2005 Z. z. o nelegálnej práci

a nelegálnom zamestnávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zákona č. 309/2007 Z. z.,

- zákon č. 233/1995 Z. z. o súdnych exekútoroch a exekučnej činnosti (Exekučný poriadok) a o zmene a doplnení ďalších zákonov v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 513/2009 Z. z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 514/2009 Z. z. o doprave na dráhach v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 8/2008 Z. z. o poisťovníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 283/2002 Z. z. o cestovných náhradách v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 552/2003 Z. z. o výkone práce vo verejnom záujme v znení neskorších predpisov,
- zákon č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou, resp. zmluvnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej pracovnoprávnej legislatívy a legislatívy, ktorá s ňou súvisí, resp. nedôjde k vzniku pracovnoprávneho vzťahu medzi zamestnancom a zamestnávateľom.

Za účelom zabezpečovania zahraničných pracovných ciest svojich zamestnancov zamýšľa spoločnosť ZSSK CARGO preniesť v nevyhnutnom rozsahu osobné údaje zamestnanca do Tretej krajiny, pričom tento prenos sa vykonáva len v súvislosti s výkonom práce zamestnanca pre spoločnosť ZSSK CARGO. Prenos osobných údajov do Tretej krajiny je možné uskutočniť, a to s poukazom na existujúce rozhodnutia Európskej komisie, že príslušná Tretia krajina zaručuje primeranú úroveň ochrany, alternatívne po splnení príslušných podmienok v zmysle Nariadenia GDPR.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť v nevyhnutnom rozsahu poskytnuté predovšetkým nasledovným príjemcom: Sociálna poisťovňa, zdravotné poisťovne, orgány Finančnej správy, doplnkové dôchodkové sporiteľne, dôchodkové správckové spoločnosti, zástupcovia zamestnancov, Ústredie práce, sociálnych vecí a rodiny, exekútori, súdy a orgány činné v trestnom konaní, iné orgány štátnej správy a verejnej moci oprávnené na výkon kontroly a dozoru (napr. Inšpektorát práce), Dráhový úrad, Železnice Slovenskej republiky, Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky, banky, vzdelávacie agentúry a školitelia, Ústredný inštitút vzdelávania a psychológie, subjekty zabezpečujúce pracovnú zdravotnú službu, pracovné zdravotné posudky a posudzovanie zdravotnej spôsobilosti, subjekty zabezpečujúce poštové služby a zasielateľstvo, prepravné spoločnosti, subjekty zabezpečujúce rozvoj, správu a podporu informačných technológií, subjekty zabezpečujúce štatistiku, poskytovatelia telekomunikačných služieb, poskytovatelia stravovacích služieb, poskytovatelia rehabilitačných služieb, strážna služba, audítori, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby, externí daňoví a účtovní poradcovia, spoločnosť, na ktorej serveroch sú osobné údaje uložené, zákazníci zamestnávateľa, dodávatelia zamestnávateľa, Ruské vízové centrum v SR, Ruské železnice, veľvyslanectvo alebo generálny konzulát, zastupiteľské úrady Tretích krajín.

Osobné údaje zamestnancov v rozsahu titul, meno, priezvisko, pracovné zaradenie, služobné zaradenie, funkčné zaradenie, osobné číslo zamestnanca alebo zamestnanecké číslo zamestnanca, odborný útvar, miesto výkonu práce, telefónne číslo, faxové číslo, adresa elektronickej pošty na pracovisko a identifikačné údaje zamestnávateľa, je spoločnosť ZSSK CARGO oprávnená poskytovať, alebo zverejniť, ak je to potrebné v súvislosti s plnením pracovných, služobných, alebo funkčných povinností zamestnanca ako dotknutej osoby. Poskytovanie osobných údajov alebo zverejnenie osobných údajov nesmie narušiť vážnosť, dôstojnosť a bezpečnosť dotknutej osoby.

Doba uchovávaní: osobné údaje sú uchovávané v súlade s požiadavkami relevantných zákonov upravujúce pracovnoprávne vzťahy zamestnanca a zákona č. 395/ 2020 Z.z. o archívoch a registratúrach. Osobné údaje obsiahnuté v dokumentoch, ktoré sú registratúrnymi záznamami, uchováваме po dobu uvedenú v registratúrnom pláne spoločnosti. Spoločnosť vo nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

B) Informačný systém osobných údajov „Bezpečnosť a ochrana zdravia pri práci“

Účelom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonných povinností spoločnosti ZSSK CARGO súvisiacich s bezpečnosťou a ochranou zdravia pri práci, vrátane vedenia dokumentácie k vykonaným kontrolám na pracovisku, evidencie školení, evidencie pracovných úrazov a nebezpečných udalostí, evidencie lekárskeho prehládok a poskytnutých osobných ochranných pracovných prostriedkov, ako aj vedenie dokumentácie k vykonaným kontrolám na pracovisku.

Právnym základom spracúvania je plnenie zákonných povinností spoločnosti ZSSK CARGO v zmysle zákona č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, nariadenia vlády Slovenskej republiky č. 395/2006 Z. z. o minimálnych požiadavkách na poskytovanie a používanie osobných ochranných pracovných prostriedkov, zákona č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 461/2003 Z. z. o sociálnom poistení v znení neskorších predpisov, Zákonníka práce, zákona č. 513/2009 Z. z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 514/2009 Z. z. o doprave na dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov, vyhlášky Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky č. 356/2007 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o požiadavkách a rozsahu výchovnej a vzdelávacej činnosti, o projekte výchovy a vzdelávania, vedení predpísanej dokumentácie a overovaní vedomostí účastníkov výchovnej a vzdelávacej činnosti, resp. inej súvisiacej legislatívy, ktorá upravuje bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy na úseku bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: Sociálna poisťovňa, zdravotné poisťovne, zástupcovia zamestnancov, orgány štátnej správy a verejnej moci oprávnené na výkon kontroly a dozoru (napr. Inšpektorát práce), Ústredie práce, sociálnych vecí a rodiny, subjekty zabezpečujúce pracovnú zdravotnú službu, pracovné zdravotné posudky a posudzovanie zdravotnej spôsobilosti, vzdelávacie agentúry a školitelia, subjekty zabezpečujúce štatistiku, strážna služba, subjekty zabezpečujúce poštové služby a zasielateľstvo, subjekty zabezpečujúce rozvoj, správu a podporu informačných technológií, audítori, spoločnosť, na ktorej serveroch sú osobné údaje uložené, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby, exekútori, súd, orgány činné v trestnom konaní.

Doba uchovávaní: 5 rokov po ukončení alebo zániku povinnosti.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

C) Informačný systém osobných údajov „Uchádzači o zamestnanie“

Účelom spracúvania osobných údajov je:

- a) vedenie databázy uchádzačov o zamestnanie, ktorí spoločnosti ZSSK CARGO dobrovoľne zaslali svoj životopis, motivačný list, žiadosť o prijatie do zamestnania, alebo inú obdobnú dokumentáciu, a to bez toho, aby reagovali na konkrétne výberové konanie, resp. zverejnený inzerát propagujúci voľné pracovné miesta. Prijaté životopisy, motivačné listy, žiadosti o prijatie do zamestnania, alebo inú obdobnú dokumentáciu spoločnosť ZSSK CARGO uchováva vo vytvorenej databáze uchádzačov o zamestnanie po dobu súhlasu udeleného dotknutou osobou a v prípade potreby obsadenia voľného pracovného miesta vybraných uchádzačov z predmetnej databázy kontaktuje. Právnym základom spracúvania je slobodný súhlas dotknutej osoby so spracúvaním osobných údajov, ktorý môže dotknutá osoba kedykoľvek odvolať. Poskytnutie osobných údajov je dobrovoľné a ich neposkytnutie nebude zo strany ZSSK CARGO žiadnym spôsobom postihované.

- b) vedenie databázy uchádzačov o zamestnanie, ktorí prejavili záujem o konkrétnu pracovnú pozíciu ponúkanú spoločnosťou ZSSK CARGO. Dotknutá osoba je povinná poskytnúť svoje osobné údaje, nakoľko je to nevyhnutné na vykonanie opatrení pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby, v opačnom prípade je znemožnená účasť dotknutej osoby na výberovom konaní. V prípade, ak dotknutá osoba prejavila záujem o konkrétnu pracovnú pozíciu, avšak nedošlo ku vzniku pracovnoprávneho vzťahu a dotknutá osoba následne nevyjadrila súhlas so spracúvaním osobných údajov na jej ďalšie evidovanie v databáze uchádzačov o zamestnanie v spoločnosti ZSSK CARGO, jej osobné údaje budú zlikvidované.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: súdy, orgány činné v trestnom konaní, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby, Inšpektorát práce.

Doba uchovávanía: po dobu uzatvorenia výberového konania, resp. po dobu udelenia súhlasu so spracúvaním Vašich osobných údajov na účely evidencie uchádzačov o zamestnanie.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

D) Informačný systém osobných údajov „Kolektívne zmluvy a vyjednávanie“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie sociálneho dialógu, vedenie evidencie kolektívnych zmlúv a dokumentácie ku kolektívnemu vyjednávaníu.

Právnym základom spracúvania je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle Zákonníka práce, zákona č. 2/1991 Zb. o kolektívnom vyjednávaní v znení neskorších predpisov, resp. inej súvisiacej legislatívy.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: odborové orgány, orgány štátnej správy a verejnej moci na výkon kontroly a dozoru (napr. Inšpektorát práce), štátny archív, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby.

Doba uchovávanía 10 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

E) Informačný systém osobných údajov „Zmluvy“

Účelom spracúvania osobných údajov je uzatváranie a plnenie predmetu zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je spoločnosť ZSSK CARGO, vrátane vykonávania opatrení pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby, ako aj vedenie evidencie zmluvných strán, členov štatutárnych orgánov a zamestnancov zmluvných strán, alebo nimi poverených alebo splnomocnených osôb, resp. ďalších oprávnených osôb zo zmluvných vzťahov, evidencia kontaktných údajov zástupcov obchodných a iných zmluvných partnerov v súvislosti s podnikateľskou činnosťou spoločnosti ZSSK CARGO.

Právnym základom spracúvania je plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník, zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník, zákona č. 162/1995 Z. z. o katastri nehnuteľností a o zápise vlastníckych a iných práv k nehnuteľnostiam (katastrálny zákon) v znení neskorších predpisov, zákona č. 414/2012 Z. z. o obchodovaní s emisnými kvótami a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov, resp. inej súvisiacej legislatívy, ako aj oprávnené záujmy spoločnosti ZSSK CARGO ako prevádzkovateľa, ktorými sleduje účinnú komunikáciu s druhou zmluvnou stranou.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je oprávnený záujem spoločnosti ZSSK CARGO ako prevádzkovateľa, ktorým sleduje kvalitu poskytovaných služieb zákazníkom vyplývajúcich z jej podnikateľskej činnosti, ako aj zabezpečenie komunikácie so zástupcami obchodných a iných zmluvných

partnerov. Dotknutá osoba je povinná poskytnúť svoje osobné údaje, v opačnom prípade nemôže spoločnosť ZSSK CARGO zlepšovať kvalitu poskytovaných služieb a budovať obchodné vzťahy.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou, resp. zmluvnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy, resp. nedôjde k vzniku príslušného zmluvného vzťahu. Dotknutá osoba je povinná poskytnúť svoje osobné údaje, resp. v zmysle ust. § 78 ods. 3 Zákona o ochrane osobných údajov strieť poskytnutie svojich osobných údajov, pričom v prípade neposkytnutia osobných údajov spoločnosť ZSSK CARGO nedokáže účinne komunikovať s druhou zmluvnou stranou.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté predovšetkým nasledovným príjemcom: Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky, Najvyšší kontrolný úrad SR, Úrad pre verejné obstarávanie, orgány Finančnej správy, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby, audítori, externí daňoví a účtovní poradcovia, centrálny register zmlúv.

Doba uchovávaní: po ukončení zmluvy a vysporiadaní všetkých práv a záväzkov súvisiacich s daným zmluvným vzťahom sú osobné údaje uchovávané po dobu 10 rokov odo dňa podpísania tejto zmluvy. V prípade spracúvania osobných údajov pri preukazovaní, uplatňovaní a obhajovaní právnych nárokov spoločnosti v sporoch spracúvame osobné údaje do vydania právoplatného rozhodnutia alebo ukončenia vymáhania našich nárokov. Následne vaše osobné údaje spracúvané na tento účel uchovávame po dobu 10 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

F) Informačný systém osobných údajov „Monitorovanie prostriedkov dopravy a prepravy“

Účelom spracúvania osobných údajov je monitorovanie prevádzky a používania služobných vozidiel (CMV, HDV, VZV a iné), pričom sa jedná predovšetkým o GPS monitoring vozidiel a evidenciu osôb oprávnených na vedenie služobného vozidla.

Právnym základom spracúvania je oprávnený záujem spoločnosti ZSSK CARGO ako prevádzkovateľa, ktorým sleduje ochranu svojho majetku, ale aj bezpečnosť osôb oprávnených na vedenie služobného vozidla. Dotknutá osoba je povinná podrobiť sa transparentnému monitorovaniu, o ktorom je riadne informovaná, a teda poskytnúť svoje osobné údaje, v opačnom prípade spoločnosť ZSSK CARGO nemôže účinne monitorovať predmetné prostriedky dopravy a prepravy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: súdy, orgány činné v trestnom konaní, orgány štátnej správy a verejnej moci na výkon kontroly a dozoru (napr. inšpektorát práce), subjekty zabezpečujúce správu a podporu informačných technológií na zabezpečovanie prevádzky príslušných monitorovacích prostriedkov, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby.

Doba uchovávaní záznamov je 5 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

G) Informačný systém osobných údajov „Oprávnenia na vstup do objektov ZSSK CARGO“

Účelom spracúvania osobných údajov je kontrolovaný pohyb osôb v priestoroch spoločnosti ZSSK CARGO, v rámci ktorého dochádza aj k vydávaniu a evidencii identifikačných preukazov zamestnancom spoločnosti ZSSK CARGO, povolení na vstup a povolení na vjazd do objektov spoločnosti ZSSK CARGO.

Právnym základom spracúvania je plnenie zmluvného vzťahu uzavretého medzi spoločnosťou ZSSK CARGO a dotknutou osobou. Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zmluvnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia nedôjde k vzniku zmluvného vzťahu medzi spoločnosťou ZSSK CARGO a

dotknutou osobnou. Dotknutá osoba je povinná poskytnúť svoje osobné údaje, v opačnom prípade jej nebude umožnený kontrolovaný vstup do priestorov spoločnosti ZSSK CARGO.

Právny základom je tiež oprávnený záujem spoločnosti ZSSK CARGO ako prevádzkovateľa, ktorým sleduje kontrolovaný pohyb osôb v priestoroch spoločnosti ZSSK CARGO, bezpečnosť svojich zamestnancov a ochranu svojho majetku.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: Príslušníci súkromnej bezpečnostnej služby zabezpečujúcej ochranu majetku spoločnosti ZSSK CARGO, majitelia nehnuteľností, ktoré boli spoločnosti ZSSK CARGO prenechané do užívania, kontrolné orgány.

Doba uchovávanía osobné údaje sa pracujú počas platnosti povolenia. Evidencia preukazov zamestnancov a povolení s oprávnením 2 roky.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie

H) Informačný systém osobných údajov „Návštevy“

Účelom spracúvania osobných údajov je identifikácia fyzickej osoby pri jednorazovom vstupe do priestorov spoločnosti ZSSK CARGO.

Právny základom spracúvania je oprávnený záujem spoločnosti ZSSK CARGO ako prevádzkovateľa, ktorým sleduje kontrolovaný pohyb osôb v priestoroch spoločnosti ZSSK CARGO, bezpečnosť svojich zamestnancov a ochranu svojho majetku.

Dotknutá osoba je povinná poskytnúť svoje osobné údaje, v opačnom prípade jej nebude umožnený kontrolovaný vstup do priestorov spoločnosti ZSSK CARGO.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: Príslušníci súkromnej bezpečnostnej služby zabezpečujúcej ochranu majetku spoločnosti ZSSK CARGO, majitelia nehnuteľností, ktoré boli spoločnosti ZSSK CARGO prenechané do užívania, kontrolné orgány.

Doba uchovávanía 1 rok

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

I) Informačný systém osobných údajov „Oznamovanie protispoločenskej činnosti“

Účelom spracúvania osobných údajov je vybavovanie podnetov doručených spoločnosti ZSSK CARGO v súvislosti s oznamovaním protispoločenskej činnosti, vedenie ich evidencie a realizácia s tým súvisiacich opatrení.

Právny základom spracúvania je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 54/2019 Z. z. o ochrane oznamovateľov protispoločenskej činnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: súdy, orgány činné v trestnom konaní, orgány štátnej správy a verejnej moci na výkon kontroly a dozoru (napr. Inšpektorát práce), Ministerstvo spravodlivosti SR, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby.

Doba uchovávanía po vyriešení oznámenia (podnetu) sú osobné údaje uchovávané po dobu 3 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

J) Informačný systém osobných údajov „Bezpečnosť železničnej dopravy“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie dokumentácie v súvislosti s evidenciou a objasnením príčin nehodových a mimoriadnych udalostí s cieľom zabezpečiť účinnú prevenciu vzniku nehôd pri prevádzkovaní dráhy a doprave na dráhe, vedenie dokumentácie k nehodám, náhradám škôd, ako aj vedenie dokumentácie ku škodovým udalostiam.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 513/2009 Z. z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákona č. 514/2009 Z. z. o doprave na dráhach v znení neskorších predpisov, vyhlášky Ministerstva dopravy, pôšt a telekomunikácií SR č. 351/2010 Z. z. o dopravnom poriadku dráh v znení neskorších predpisov, príkazu č. 2/2011 1. podpredsedu vlády a ministra dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR zo dňa 3.11.2011 na zabezpečenie vyzumievacieho a informačného systému v pôsobnosti rezortu Ministerstva dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja Slovenskej republiky, Nariadenia Európskeho parlamentu a rady (ES) č. 91/2003 zo 16. decembra 2002 o štatistike železničnej dopravy, zákona č. 300/2005 Z. z. Trestný zákon v platnom znení, Zákonníka práce, zákona č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve, zákona č. 580/2004 Z. z. o zdravotnom poistení a o zmene a doplnení zákona č. 95/2002 Z. z. o poisťovníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, resp. inej súvisiacej legislatívy.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky, orgány činné v trestnom konaní, súdy, orgány štátnej správy a verejnej moci na výkon kontroly a dozoru (napr. Inšpektorát práce), Dopravný úrad, iné oprávnené subjekty napr. Železnice Slovenskej republiky, Železničná spoločnosť Slovensko, a.s. alebo iný železničný subjekt, obce, vyššie územné celky, zástupcovia zamestnancov, poisťovne, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby.

Doba uchovávanía: 10 rokov po ukončení alebo zániku povinnosti.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

K) Informačný systém osobných údajov „Informatika“

Účelom spracúvania osobných údajov je zabezpečenie administrácie užívateľských kont v súvislosti s riadením správy prístupov k užívateľským kontám pre informačné systémy a aplikácie, správa siete, administrácia koncových zariadení a informačných systémov IT, ako aj evidencia požiadaviek na ICT.

Právnym základom spracúvania je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 69/2018 Z. z. o kybernetickej bezpečnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Právnym základom spracúvania je tiež oprávnený záujem spoločnosti ZSSK CARGO ako prevádzkovateľa, ktorým sleduje zabezpečenie ochrany, funkčnosti a bezpečnosti svojich informačných systémov, aplikácií a koncových zariadení. Dotknutá osoba je povinná poskytnúť svoje osobné údaje, v opačnom prípade nemôže spoločnosť ZSSK CARGO zabezpečiť ochranu, funkčnosť a bezpečnosť jej informačných systémov, aplikácií a koncových zariadení.

Doba uchovávanía evidencia kódov a prístupových práv 3 roky, výmaz po skončení pracovného pomeru, resp. po zrušení prístupu, administrácia koncových zariadení a informačných systémov IT 5 rokov.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté predovšetkým nasledovným príjemcom: dodávateľia informačných systémov a aplikácií, externý poskytovateľ služby resp. licencie, ďalší sprostredkovatelia spoločnosti ZSSK CARGO.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

L) Informačný systém osobných údajov „Monitoring koncových užívateľských pracovných staníc zamestnancov spoločnosti ZSSK CARGO“

Účelom spracúvania osobných údajov je monitoring koncových užívateľských pracovných staníc (ďalej len „Stanice“) zamestnancov spoločnosti ZSSK CARGO (I.) s cieľom zabezpečiť ochranu bezpečnosti a majetku spoločnosti ZSSK CARGO a majetku tretích osôb zvereného spoločnosti ZSSK CARGO, ochranu finančných záujmov spoločnosti ZSSK CARGO, zamedzenie možného úniku alebo neoprávneného nakladania s osobnými údajmi dotknutých osôb alebo utajovanými informáciami, ochranu iných práv a právom chránených záujmov spoločnosti ZSSK CARGO alebo tretej strany a predchádzanie škodám; (II.) s cieľom zabezpečiť kontrolu plnenia pracovných povinností zamestnancom v pracovnoprávných vzťahoch a dodržiavanie pracovnej disciplíny, vrátane kontroly efektívneho využívania pracovného času zamestnancami spoločnosti ZSSK CARGO, a to s poukazom na osobitnú povahu činností spoločnosti ZSSK CARGO, pričom spracúvanie podľa tohto odseku sa vykonáva najmä formou spracúvania záznamov zo Staníc, ktoré obsahujú napríklad informácie o využívaní Staníc, aplikáciách, webových stránkach, pripojených zariadeniach, e-mailoch, tlači, sieťovej prevádzke, operáciách so súbormi a podobne. Právnym základom spracúvania je oprávnený záujem spoločnosti ZSSK CARGO, § 13 ods. 4 Zákonníka práce v nadväznosti na článok 6 ods. 1 písm. c) Nariadenia GDPR, ktorým sleduje monitoring koncových užívateľských pracovných staníc (ďalej len „Stanice“) zamestnancov spoločnosti ZSSK CARGO (I.) s cieľom zabezpečiť ochranu bezpečnosti a majetku spoločnosti ZSSK CARGO a majetku tretích osôb zvereného spoločnosti ZSSK CARGO, ochranu finančných záujmov spoločnosti ZSSK CARGO, zamedzenie možnému úniku alebo neoprávneného nakladaniu s osobnými údajmi dotknutých osôb alebo utajovanými informáciami, ochranu iných práv a právom chránených záujmov spoločnosti ZSSK CARGO alebo tretej strany a predchádzanie škodám; (II.) s cieľom zabezpečiť kontrolu plnenia pracovných povinností zamestnancom v pracovnoprávných vzťahoch a dodržiavanie pracovnej disciplíny, vrátane kontroly efektívneho využívania pracovného času zamestnancami spoločnosti ZSSK CARGO, a to s poukazom na osobitnú povahu činností spoločnosti ZSSK CARGO, pričom spracúvanie podľa tohto odseku sa vykonáva najmä formou spracúvania záznamov zo Staníc, ktoré obsahujú napríklad informácie o využívaní Staníc, aplikáciách, webových stránkach, pripojených zariadeniach, e-mailoch, tlači, sieťovej prevádzke, operáciách so súbormi a podobne.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: dodávatelia a správcovia aplikácií pre monitoring príslušných Staníc a zariadení, súdy, orgány činné v trestnom konaní, orgány štátnej správy a verejnej moci na výkon kontroly a dozoru (napr. Národný bezpečnostný úrad), advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby.

Doba uchovávanía: po dobu trvania pracovného pomeru + 6 mesiacov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

M) Informačný systém osobných údajov „Monitoring priestorov a areálu spoločnosti ZSSK CARGO“

Účelom spracúvania osobných údajov je monitorovanie areálu a priestorov spoločnosti ZSSK CARGO s cieľom zabezpečiť ochranu majetku spoločnosti ZSSK CARGO, zdravia osôb nachádzajúcich sa v monitorovaných priestoroch, finančných záujmov spoločnosti ZSSK CARGO, zamedzenie možného úniku

utajovaných informácií, ochranu iných práv a právom chránených záujmov spoločnosti ZSSK CARGO alebo tretej strany a predchádzanie škodám.

Právnym základom spracúvania je oprávnený záujem spoločnosti ZSSK CARGO ako prevádzkovateľa, ktorým sleduje bezpečnosť svojich zamestnancov a ďalších osôb nachádzajúcich sa v priestoroch spoločnosti ZSSK CARGO, ako aj ochranu svojho majetku a majetku tretích osôb, ochranu zdravia osôb nachádzajúcich sa v monitorovaných priestoroch, ochranu finančných záujmov spoločnosti ZSSK CARGO, zamedzenie možnému úniku utajovaných informácií, ochranu iných práv a právom chránených záujmov spoločnosti ZSSK CARGO alebo tretej strany a predchádzanie škodám, ako aj zabezpečenie ochrany verejného poriadku a bezpečnosti. Dotknutá osoba je povinná podrobiť sa transparentnému monitorovaniu o ktorom je riadne informovaná, a teda je povinná poskytnúť svoje osobné údaje, v opačnom prípade jej nebude umožnený kontrolovaný vstup do priestorov spoločnosti ZSSK CARGO. Právnym základom spracúvania je tiež plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 301/2005 Z. z. Trestný poriadok v znení neskorších predpisov, zákona č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov, a ostatnej súvisiacej legislatívy. Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: príslušníci súkromnej bezpečnostnej služby zabezpečujúcej ochranu majetku spoločnosti ZSSK CARGO, orgány činné v trestnom konaní, súdy, Vojenská polícia, Zbor väzenskej a justičnej stráže, Finančná správa SR, orgány štátnej správy a verejnej moci na výkon kontroly a dozoru (napr. Inšpektorát práce), subjekty zabezpečujúce správu a podporu informačných technológií týkajúcich sa prevádzky príslušných kamerových systémov, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby.

Doba uchovávanía: Obrazový záznam sa automaticky zlikviduje najneskôr po uplynutí 15 dní, pre účely vybavovania reklamačného konania do 30 dní počítaných odo dňa nasledujúceho po dni, v ktorom bol záznam vyhotovený, ak nie je dôvodný predpoklad, že bude použitý ako dôkaz pri vyšetrowaní trestnej činnosti, priestupkov, správnych deliktov alebo iných správnych deliktov ku ktorým prípadne v monitorovaných priestoroch dôjde a k objasneniu ktorých kamerový záznam môže prispieť.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

N) Informačný systém osobných údajov „Ochrana životného prostredia“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie evidencie dokumentácie vyplývajúcej z legislatívy v oblasti životného prostredia.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonných povinností v zmysle zákona č. 292/2017 Z. z., ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 79/2015 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony, zákona č. 329/2018 Z. z. o poplatkoch za uloženie odpadov a o zmene a doplnení zákona č. 587/2004 Z. z. o Environmentálnom fonde a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, nariadenia vlády Slovenskej republiky č. 330/2018 Z. z., ktorým sa ustanovuje výška sadzieb poplatkov za uloženie odpadov a podrobnosti súvisiace s prerozdeľovaním príjmov z poplatkov za uloženie odpadov, zákona č. 17/1992 Z. z. o životnom prostredí v znení neskorších predpisov, zákona č. 332/2007 Z. z. ktorým sa mení zákon č. 666/2004 Z. z. o ochrane pred povodňami a zákon č. 17/1992 Zb. o životnom prostredí v znení neskorších predpisov, resp. inej súvisiacej legislatívy. Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: Slovenská inšpekcia životného prostredia, okresné úrady.

Doba uchovávanía 10 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

O) Informačný systém osobných údajov „Elektronická schránka“

Účelom spracúvania osobných údajov je zabezpečenie riadnej elektronickej komunikácie prevádzkovateľa s orgánmi verejnej moci vzhľadom na realizáciu výkonu ich pôsobnosti v elektronickej podobe.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 305/2013 Z. z. o elektronickej podobe výkonu pôsobnosti orgánov verejnej moci a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o e-Governmente) v platnom znení. Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: Národná agentúra pre sieťové a elektronické služby (NASES), orgány verejnej moci, subjekty zabezpečujúce správu a podporu informačných technológií, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby.

Doba uchovávanía: do doby (momentu) spracúvania osobných údajov, zmeny účelu spracúvania osobných údajov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

P) Informačný systém osobných údajov „Fotografie dotknutých osôb“

Účelom spracúvania fotografií dotknutých osôb, ako bežnej kategórie osobných údajov, je transparentná propagácia spoločnosti ZSSK CARGO a podpora lepšej internej a externej komunikácie, pričom fotografie môžu byť umiestnené na nástenkách v priestoroch spoločnosti ZSSK CARGO, na služobných preukazoch, zverejnené na intranete spoločnosti ZSSK CARGO, v publikáciách, na sociálnych sieťach, na webovom sídle spoločnosti ZSSK CARGO a v časopisoch spoločnosti ZSSK CARGO.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je slobodný súhlas dotknutej osoby so spracúvaním osobných údajov, ktorý môže dotknutá osoba kedykoľvek odvolať. Poskytnutie osobných údajov je dobrovoľné a ich neposkytnutie nebude zo strany ZSSK CARGO žiadnym spôsobom postihované. V prípade vyhotovovania a zverejňovania fotografií z verejných podujatí je právnym základom spracúvania osobných údajov oprávnený záujem spoločnosti ZSSK CARGO ako prevádzkovateľa, ktorým sleduje propagáciu svojich aktivít za predpokladu, že z objektívnych príčin nie je možné zabezpečiť súhlas dotknutých osôb najmä z dôvodu veľkého nelimitovaného počtu účastníkov akcie, alebo v prípade veľkého verejného podujatia.

V prípade vyhotovovania fotografií na služobných preukazoch je právnym základom spracúvania osobných údajov plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba (najmä pracovnej zmluvy). Právnym základom spracúvania osobných údajov je aj plnenie zákonných povinností v zmysle zákona č. 514/2009 Z. z. o doprave na dráhach v znení neskorších predpisov a súvisiacej legislatívy. Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zmluvnou požiadavkou resp. zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zmluvné povinnosti vyplývajúce z pracovnoprávneho vzťahu alebo iného obdobného vzťahu, resp. nemôže plniť jej zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté predovšetkým nasledovným príjemcom: ostatní zamestnanci zamestnávateľa, iné subjekty s prístupom na intranet spoločnosti ZSSK CARGO, verejnosť.

Doba uchovávanía do odvolania súhlasu, inak po dobu uvedenú v udelenom súhlase, nie však dlhšie ako po dobu trvania pracovnoprávneho vzťahu.

Spoločnosť ZSSK CARGO uskutočňuje v prípade vyhotovovania a zverejňovania fotografií na sociálnych sieťach prenos osobných údajov dotknutých osôb do USA (spoločnosť Facebook). V ostatných prípadoch spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

Q) Informačný systém osobných údajov „Hospodárska mobilizácia a civilná ochrana“

Účelom spracúvania osobných údajov je zabezpečovanie agendy hospodárskej mobilizácie, požiarnej ochrany a civilnej ochrany a vedenie príslušnej dokumentácie, ako aj organizácia, riadenie a vykonávanie hospodársko-mobilizačnej prípravy, požiarnej ochrany a civilnej ochrany.

Právnym základom spracúvania je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 179/2011 Z. z. o hospodárskej mobilizácii a o zmene a doplnení zákona č. 387/2002 Z. z. o riadení štátu v krízových situáciách mimo času vojny a vojnového stavu v znení neskorších predpisov, zákona č. 42/1994 Z. z. o civilnej ochrane obyvateľstva v znení neskorších predpisov, zákona č. 570/2005 Z. z. o brannej povinnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákona č. 569/2005 Z. z. o alternatívnej službe v čase vojny a vojnového stavu v znení neskorších predpisov, zákona č. 387/2002 Z. z. o riadení štátu v krízových situáciách mimo času vojny a vojnového stavu v znení neskorších predpisov, zákona č. 314/2001 Z. z. o ochrane pred požiarmi v znení neskorších predpisov, vyhlášky Ministerstva hospodárstva SR č. 385/2011 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia zákona č. 179/2011 Z. z. o hospodárskej mobilizácii a o zmene a doplnení zákona č. 387/2002 Z. z. o riadení štátu v krízových situáciách mimo času vojny a vojnového stavu v znení neskorších predpisov, resp. inej súvisiacej legislatívy.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté predovšetkým nasledovným príjemcom: subjekty hospodárskej mobilizácie, Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky, Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky, Železnice Slovenskej republiky, orgány krízového riadenia, vojenské útvary, Ministerstvo zdravotníctva Slovenskej republiky, Ministerstvo práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky, Ministerstvo obrany Slovenskej republiky, orgány činné v trestnom konaní, vyššie územné celky, obce a ostatné orgány štátnej správy.

Doba uchovávanía osobné údaje sa spracúvajú do ukončenia pracovného pomeru od nástupu do zamestnania na nevyhnutný čas v súlade s registratúrnym poriadkom a plánom ZSSK CARGO.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

R) Informačný systém osobných údajov „Mimoriadna preprava“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie dokumentácie k príprave opatrení a koordinácia činností pri preprave vybraných rádioaktívnych materiálov na základe požiadaviek prepravcov.

Právnym základom spracúvania je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle Dohovoru o medzinárodnej železničnej preprave (COTIF), Dodatok C - Poriadok pre medzinárodnú železničnú prepravu nebezpečného tovaru (RID), Smernice Európskeho parlamentu a Rady 2008/68/ES z 24. septembra 2008 o vnútrozemskej preprave nebezpečného tovaru, zákona č. 541/2004 Z. z. o mierovom využívaní jadrovej energie (atómový zákon) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, vyhlášky Úradu jadrového dozoru Slovenskej republiky č. 55/2006 Z. z. o podrobnostiach v havarijnom plánovaní pre prípad nehody alebo havárie v znení neskorších predpisov, vyhlášky Úradu jadrového dozoru Slovenskej republiky č. 57/2006 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti

o požiadavkách pri preprave rádioaktívnych materiálov v znení neskorších predpisov, vyhlášky Úradu jadrového dozoru Slovenskej republiky č. 51/2006 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o požiadavkách na zabezpečenie fyzickej ochrany, resp. inej súvisiacej legislatívy.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté predovšetkým nasledovným príjemcom: Železnice Slovenskej republiky, Železničná polícia SR, atómové elektrárne v Mochovciach a Jaslovských Bohuniciach, Úrad jadrového dozoru SR, orgány verejnej moci na úseku kontroly a dozoru.

Spoločnosť ZSSK CARGO v určitých prípadoch (napríklad v prípade medzinárodnej „mimoriadnej“ prepravy, ktorá sa dotýka aj Tretej krajiny) zamýšľa preniesť v nevyhnutnom rozsahu osobné údaje zamestnanca do Tretej krajiny, pričom tento prenos sa vykonáva len v súvislosti s výkonom práce zamestnanca pre spoločnosť ZSSK CARGO.

Doba uchovávanía 5 rokov.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

S) Informačný systém osobných údajov „Obstarávanie a nákup“

Účelom spracúvania osobných údajov je uskutočňovanie výberových konaní na dodávateľov spoločnosti ZSSK CARGO, zadávanie zákaziek na dodanie tovarov, uskutočnenie stavebných prác alebo poskytnutie služieb a zabezpečovanie iných s tým súvisiacich činností, ako aj vedenie evidencie výdaja materiálu.

Právnym základom spracúvania je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, zákon č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, resp. inej súvisiacej legislatívy.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Právnym základom spracúvania je tiež potreba vykonania opatrení pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby; poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zmluvnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosti ZSSK CARGO nedôjde k vzniku príslušného zmluvného vzťahu.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté predovšetkým nasledovným príjemcom: súdy, orgány činné v trestnom konaní, orgány verejnej moci, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby, auditori, externí daňoví a účtovní poradcovia.

Doba uchovávanía 5 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácii.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

T) Informačný systém osobných údajov „Oprávnenia na oboznamovanie sa s obchodným tajomstvom“

Účelom spracúvania osobných údajov je evidencia osôb, ktoré majú oprávnenie na oboznamovanie sa s obchodným tajomstvom spoločnosti ZSSK CARGO.

Právnym základom spracúvania je oprávnený záujem spoločnosti ZSSK CARGO ako prevádzkovateľa, ktorým sleduje ochranu svojho obchodného tajomstva. Dotknutá osoba je povinná poskytnúť svoje osobné údaje, v opačnom prípade sa nemôže oboznamovať s obchodným tajomstvom spoločnosti ZSSK CARGO.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: súdy, orgány činné v trestnom konaní, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby.

Doba uchovávanía 5 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

U) Informačný systém osobných údajov „Orgány spoločnosti“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie agendy orgánov spoločnosti ZSSK CARGO, zabezpečenie volieb do dozornej rady spoločnosti ZSSK CARGO, ako aj vedenie evidencie záznamov z porád vedenia a organizačných útvarov spoločnosti ZSSK CARGO.

Právnym základom spracúvania je plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, ako aj plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, resp. inej súvisiacej legislatívy.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou, resp. zmluvnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy, resp. nedôjde k vzniku príslušného zmluvného vzťahu.

Právnym základom spracúvania ďalších osobných údajov (ktoré nie sú nevyhnutné na plnenie zmluvy alebo zákonnej povinnosti ZSSK CARGO) a to napríklad údajov o vzdelaní, pracovnej histórii dotknutej osoby a podobne, je oprávnený záujem spoločnosti ZSSK CARGO ako prevádzkovateľa, ktorým sleduje transparentnú propagáciu spoločnosti ZSSK CARGO, pričom príslušné osobné údaje môžu byť zverejnené na Intranete a na webovom sídle spoločnosti ZSSK CARGO, prípadne na sociálnych sieťach. Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: Obchodný register SR, Ministerstvo dopravy a výstavby SR, orgány verejnej moci, súdy, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby, audítori, externí daňoví a účtovní poradcovia, zmluvní partneri spoločnosti ZSSK CARGO.

Doba uchovávaní 10 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie. Osobné údaje členov orgánov spoločnosti ZSSK CARGO v rozsahu titul, meno, priezvisko a funkcia môžu byť zverejnené na Intranete, v publikáciách, na sociálnych sieťach a na webovom sídle spoločnosti ZSSK CARGO.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

V) Informačný systém osobných údajov „Spoločné podniky a dcérske spoločnosti ZSSK CARGO“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie príslušnej dokumentácie spoločných podnikov a dcérskych spoločností spoločnosti ZSSK CARGO (akcionárska zmluva, notárska zápisnica).

Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, zákona č. 530/2003 Z. z. o obchodnom registri a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, resp. inej súvisiacej legislatívy. Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: Ministerstvo dopravy a výstavby SR, orgány verejnej správy, súdy, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby.

Doba uchovávaní 10 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

W) Informačný systém osobných údajov „Preprava“

Účelom spracúvania osobných údajov je zabezpečenie prepravnej služby, ktorá pozostáva z vnútroštátnej prepravy a medzinárodnej prepravy, , ako aj zabezpečovanie komplexnej činnosti v oblasti prepravných výhod pri preprave zamestnaneckých zásielok vo vlakoch nákladnej prepravy zo strany spoločnosti ZSSK CARGO, a to pre zamestnancov nasledovných železničných spoločností:

Železničná spoločnosť Slovensko, a.s., Železnice Slovenskej republiky, ako aj vedenie evidencie z prepravy nákladu v nákladnej doprave a vedenie dokumentácie colného zabezpečenia.

Právnym základom spracúvania osobných údajov dotknutých osôb, ktoré sú zmluvnou stranou prepravnej zmluvy alebo zákazníkom, je plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo aby sa na základe žiadosti dotknutej osoby vykonali opatrenia pred uzatvorením zmluvy. Právnym základom spracúvania je tiež plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 514/2009 Z. z. o doprave na dráhach v znení neskorších predpisov, zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, vyhlášky Ministerstva zahraničných vecí č. 8/1985 Zb. o Dohovore o medzinárodnej železničnej preprave (COTIF), jednotných právnych predpisov pre zmluvu o medzinárodnej železničnej preprave tovaru (CIM – dodatok B k Dohovoru), oznámenia Ministerstva zahraničných vecí č. 181/2002 Z. z. o podpísaní Dohody medzi Ministerstvom dopravy, pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky, Ministerstvom železníc Ruskej federácie a Ministerstvom dopravy Ukrajiny o medzinárodnej železničnej preprave tovaru medzi Slovenskou republikou, Ruskou federáciou a Ukrajinou a o tranzitných prepravách po železniciach týchto štátov, Dohody o medzinárodnej železničnej preprave tovaru (SMGS) (Budapešť 10. júla 1951), resp. inej súvisiacej legislatívy.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou, resp. zmluvnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy, resp. nedôjde k vzniku príslušnej prepravnej zmluvy. Právnym základom spracúvania je slobodný súhlas dotknutej osoby so spracúvaním osobných údajov, ktorý môže dotknutá osoba kedykoľvek odvolať. Poskytnutie osobných údajov je dobrovoľné a ich neposkytnutie nebude zo strany ZSSK CARGO žiadnym spôsobom postihované.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: orgány Finančnej správy, Útvar vedúceho hygienika rezortu pri Ministerstve dopravy a výstavby SR, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby.

Doba uchovávanía 5 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO v určitých prípadoch (napríklad v prípade medzinárodnej prepravy, ktorá sa dotýka aj Tretej krajiny) zamýšľa preniesť v nevyhnutnom rozsahu osobné údaje zamestnanca do Tretej krajiny, pričom tento prenos sa vykonáva len v súvislosti s výkonom práce zamestnanca pre spoločnosť ZSSK CARGO. Prenos osobných údajov do Tretej krajiny je možné uskutočniť, a to s poukazom na existujúce rozhodnutia Európskej komisie, že príslušná Tretia krajina zaručuje primeranú úroveň ochrany, alternatívne po splnení príslušných podmienok v zmysle Nariadenia GDPR.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

X) Informačný systém osobných údajov „Evidencia doručenej a odoslanej pošty“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie evidencie doručenej a odoslanej pošty.

Právnym základom spracúvania je oprávnený záujem spoločnosti ZSSK CARGO ako prevádzkovateľa, ktorým sleduje prvotnú a generálnu evidenciu pošty za účelom vedenia jej prehľadného zoznamu za predpokladu dodržania zásady minimalizácie.

Dotknutá osoba je povinná poskytnúť svoje osobné údaje, v opačnom prípade nemôže dôjsť k plnohodnotnej poštovej komunikácii a jej evidencii.

Doba uchovávanía 5 rokov.

Osobné údaje dotknutej osoby sú poskytované poskytovateľovi elektronickej podateľne.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

Y) Informačný systém osobných údajov „Správa registratúry“

Účelom spracúvania osobných údajov je riadne vedenie a správa registratúry.

Právnym základom spracúvania je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 395/2002 Z. z. o archívoch a registratúrach a o doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, vyhlášky Ministerstva vnútra SR č. 628/2002 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia zákona o archívoch a registratúrach a o doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, resp. inej súvisiacej legislatívy. Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté predovšetkým nasledovným príjemcom: Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky a ostatné orgány štátnej správy na úseku archívov a registratúr, súdy a orgány činné v trestnom konaní, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby, subjekty poskytujúce poštové služby a zasielateľstvo, externý správca registratúry, sprostredkovateľ zabezpečujúci likvidáciu vyradených registratúrnych záznamov, orgány verejnej moci (štátne archívy).

Doba uchovávanía osobné údaje sú uchovávané so stanovenými lehotami v Registratúrnom pláne spoločnosti. Registratúrne denníky 10 rokov – evidencia životného cyklu registratúrneho záznamu, pomocná evidencia 5 rokov, vyradovacie konanie 10 rokov, odovzdávací zoznam archívnych dokumentov do archívu 10 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

Z) Informačný systém osobných údajov „Účtovná agenda“

Účelom spracúvania osobných údajov je spracúvanie účtovných dokladov, t.j. spracúvanie účtovných dát a výkazníctva, zostavovanie a evidencia účtovných dokladov, prehľadov, účtovných závierok a výkazov, vedenie a poskytovanie účtovných informácií, metodiky a noriem, účtovanie a evidencia pohľadávok a záväzkov, vykonávanie inventarizácie majetku, vedenie evidencie a dokumentácie k fondom a grantom CEF, vedenie spotreby pohonných hmôt, vedenie knihy jász.

Právnym základom spracúvania je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov, zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, zákona č. 563/2009 Z. z. o správe dani (daňový poriadok) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, resp. inej súvisiacej legislatívy.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté predovšetkým nasledovným príjemcom: Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky, orgány verejnej moci, odborní spracovatelia, Výkonná agentúra pre inovácie a siete (INEA), Európsky úrad pre boj proti podvodom (OLAF), Dvor audítorov, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby, audítori, externí daňoví a účtovní poradcovia, orgány Finančnej správy.

Doba uchovávanía 10 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

AA) Informačný systém osobných údajov „Finančná a daňová agenda“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie a zabezpečenie daňovej a finančnej agendy a to najmä vedenie finančných prehľadov, evidencie výmerov poplatkov a daní, vedenie evidencie a dokumentácie k fondom, odvodom a rozpočtom, zabezpečenie auditu účtovných závierok, ako aj zabezpečenie styku s bankami a poisťovňami.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov, zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, zákona č. 235/2012 Z. z. o osobitnom odvode z podnikania v regulovaných odvetviach a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 563/2009 Z. z. o správe daní (daňový poriadok) a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 582/2004 Z. z. o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady v znení neskorších predpisov, zákona č. 361/2014 Z. z. o dani z motorových vozidiel a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 423/2015 Z. z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, zákona č. 39/2015 Z. z. o poisťovníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 129/2010 Z. z. o spotrebiteľských úveroch a o iných úveroch a pôžičkách pre spotrebiteľov a o zmene a doplnení niektorých zákonov, resp. inej súvisiacej legislatívy.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté predovšetkým nasledovným príjemcom: orgány verejnej moci, sprostredkovatelia.

Doba uchovávania 10 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

BB) Informačný systém osobných údajov „OTŽ“

Účelom spracúvania osobných údajov je spracovanie a evidencia prepravných dokladov za účelom fakturácie, vybavovanie reklamácií, vysporiadanie pohľadávok a záväzkov voči cudzím železničným podnikom, vedenie prepravných evidencií, ako aj evidencia kontaktných a oprávnených osôb zo záväzkových vzťahov.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, Dohovoru o medzinárodnej železničnej preprave (COTIF), Dohody o medzinárodnej železničnej preprave tovaru (SMGS) (Budapešť 10. júla 1951), Prepravného poriadku spoločnosti ZSSK CARGO Ž PP/N, AIM, OP VS, Tarify, UIC304, UIC311, AVV a dodatkových dohôd k AVV, resp. inej súvisiacej legislatívy.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: orgány verejnej moci, sprostredkovatelia (odborní spracovatelia), prijímatelia faktúr.

Doba uchovávania 10 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

CC) Informačný systém osobných údajov „Utajované skutočnosti“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie evidencie záznamov z bezpečnostných previerok zamestnancov, ako aj vedenie záznamov o určení alebo zániku postavenia oprávnenej osoby na oboznamovanie sa s utajovanými skutočnosťami.

Právnym základom spracúvania je plnenie zákonných povinností v zmysle zákona č. 215/2004 Z. z. o ochrane utajovaných skutočností a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, nariadenia vlády Slovenskej republiky č. 216/2004 Z. z., ktorým sa ustanovujú oblasti utajovaných skutočností, vyhlášky Národného bezpečnostného úradu č. 301/2013 Z. z. o priemyselnej

bezpečnosti a o bezpečnostnom projekte podnikateľa v znení neskorších predpisov, vyhlášky Národného bezpečnostného úradu č. 336/2004 Z. z. o fyzickej bezpečnosti a objektovej bezpečnosti v znení neskorších predpisov, vyhlášky Národného bezpečnostného úradu č. 337/2004 Z. z., ktorou sa upravujú podrobnosti o certifikácii mechanických zábranných prostriedkov a technických zabezpečovacích prostriedkov a o ich používaní v znení neskorších predpisov, vyhlášky Národného bezpečnostného úradu č. 453/2007 Z. z. o administratívnej bezpečnosti v znení v znení neskorších predpisov, vyhlášky Národného bezpečnostného úradu č. 339/2004 Z. z. o bezpečnosti technických prostriedkov v znení neskorších predpisov, vyhlášky Národného bezpečnostného úradu č. 340/2004 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o šifrovej ochrane informácií v znení neskorších predpisov, resp. inej súvisiacej legislatívy.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté predovšetkým nasledovným príjemcom: Národný bezpečnostný úrad, Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky, osoby oprávnené oboznamovať sa s utajovanými skutočnosťami.

Doba uchovávanía: záznam o určení alebo zániku postavenie oprávnenej osoby 70 rokov v osobnom spise, záznam z bezpečnostnej preverky 10 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

DD) Informačný systém osobných údajov „Infoservis“

Účelom spracúvania osobných údajov je vybavovanie dopytov a otázok dotknutých osôb adresovaných spoločnosti ZSSK CARGO, správa prístupu na zákaznícky portál ISP ZSSK CARGO za účelom dohodnutia prepravných služieb, ako aj poskytovanie online služby týkajúcej sa poskytovania cenových kalkulácií a informácií o cenách prepravných služieb.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je slobodný súhlas dotknutej osoby so spracúvaním osobných údajov, ktorý môže dotknutá osoba kedykoľvek odvolať, pričom poskytnutie osobných údajov je dobrovoľné a ich neposkytnutie nebude zo strany ZSSK CARGO žiadnym spôsobom postihované. Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba a/ alebo opatrenia pred jej uzatvorením. Dotknutá osoba je povinná poskytnúť spoločnosti ZSSK CARGO osobné údaje, v opačnom prípade nedôjde k uzavretiu zmluvného vzťahu.

Osobné údaje dotknutej osoby sú poskytované predovšetkým sprostredkovateľovi IT služieb spoločnosti ZSSK CARGO.

Doba uchovávanía: do doby udelenia súhlasu, inak po dobu uvedenú v súhlase, zmluvy do doby trvania platnosti zmluvy.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

EE) Informačný systém osobných údajov „Slobodný prístup k informáciám“

Účelom spracúvania osobných údajov je vybavovanie žiadostí o prístup k informáciám na základe zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v platnom znení a ich evidencia.

Právnym základom spracúvania je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v platnom znení. Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia nie je možné vyžiadanú informáciu žiadateľovi sprístupniť a spoločnosť ZSSK CARGO žiadosť odloží.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté predovšetkým nasledovným príjemcom: súdy, orgány činné v trestnom konaní, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby.

Doba uchovávanía 5 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

FF) Informačný systém osobných údajov „Ochrana osobných údajov“

Účelom spracúvania osobných údajov je vybavovanie žiadostí dotknutých osôb adresovaných spoločnosti ZSSK CARGO a vedenie dokumentácie k ochrane osobných údajov.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonných povinností v zmysle Nariadenia GDPR, Zákona o ochrane osobných údajov.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: Úrad na ochranu osobných údajov, prevádzkovatelia, sprostredkovatelia, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby.

Doba uchovávanía 5 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

GG) Informačný systém osobných údajov „Sťažnosti a petície“

Účelom spracúvania osobných údajov je prijímanie, evidovanie, prešetrovanie a oznamovanie výsledkov prešetroaní sťažností a podnetov adresovaných spoločnosti ZSSK CARGO.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonných povinností spoločnosti ZSSK CARGO v zmysle zákona č. 9/2010 Z. z. o sťažnostiach v znení neskorších predpisov, zákona č. 85/1990 Zb. o petičnom práve v znení neskorších predpisov a zákona č. 300/2005 Z. z. Trestný zákon.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia nie je možné sťažnosť vybaviť a spoločnosť ZSSK CARGO je povinná ju odložiť, resp. nie je možné plniť ďalšie povinnosti v zmysle príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté predovšetkým nasledovným príjemcom: príslušné orgány verejnej správy.

Doba uchovávanía: 5 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

HH) Informačný systém osobných údajov „Kontrolná činnosť a previerky“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenia dokumentácie z kontrolnej činnosti spoločnosti ZSSK CARGO.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonných povinností v zmysle zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník, zákona č. 513/2009 Z. z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 514/2009 Z. z. o doprave na dráhach v znení neskorších predpisov, zákona č. 300/2005 Z. z. Trestný zákon, zákon č. 311/2001 Z. z. Zákonník práce, zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 54/2019 Z. z. o ochrane oznamovateľov protispoločenskej činnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov, resp. inej súvisiacej legislatívy.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby nie sú poskytované žiadnym príjemcom.

Doba uchovávanía 5 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

II) Informačný systém osobných údajov „Súdne a iné spory“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie evidencie a vybavovanie súdnych sporov a iných právnych konaní, ktorými spoločnosť ZSSK CARGO sleduje najmä preukazovanie, uplatňovanie alebo obhajovanie svojich právnych nárokov.

Právnym základom spracúvania osobných údajov sú oprávnené záujmy spoločnosti ZSSK CARGO ako prevádzkovateľa, ktorými sleduje preukazovanie, uplatňovanie alebo obhajovanie svojich právnych nárokov. Dotknutá osoba je povinná poskytnúť svoje osobné údaje, v opačnom prípade nemôže spoločnosť ZSSK CARGO viesť súdne spory a iné právne konania.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté predovšetkým nasledovným príjemcom: orgány činné v trestnom konaní, súdy, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby, exekútori, audítori.

Doba uchovávanía: 5 rokov

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

JJ) Informačný systém osobných údajov „Vydavateľská činnosť“

Účelom spracúvania osobných údajov je vydávanie časopisov spoločnosti ZSSK CARGO, ako aj tlačových správ a oficiálnych vyhlásení spoločnosti ZSSK CARGO.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je slobodný súhlas dotknutej osoby so spracúvaním osobných údajov, ktorý môže dotknutá osoba kedykoľvek odvolať. Poskytnutie osobných údajov je dobrovoľné a ich neposkytnutie nebude zo strany ZSSK CARGO žiadnym spôsobom postihované.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je aj plnenie zákonných povinností spoločnosti ZSSK CARGO v zmysle zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov, zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník, čl. 85 Nariadenia GDPR. Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je v takom prípade zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže riadne realizovať svoju publikačnú činnosť.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: grafické a reklamné agentúry, tlačiarne, subjekty, ktorým je spoločnosť ZSSK CARGO povinná zasielať povinné výtlačky publikácií. Osobné údaje dotknutých osôb môžu byť zverejňované prostredníctvom vydávaných časopisov a publikácií.

Doba uchovávanía: osobné údaje sú spracúvané po celú dobu vydávania časopisu, ktorý je archivovaný a následne je zaradený do predarchívnej starostlivosti a uchovávaný po dobu 5 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

KK) Informačný systém osobných údajov „Prepravné výhody“

Účelom spracúvania je zabezpečovanie komplexnej činnosti v oblasti prepravných výhod pri preprave zamestnaneckých zásielok vo vlakoch nákladnej prepravy zo strany spoločnosti ZSSK CARGO, a to pre zamestnancov nasledovných železničných spoločností: Železničná spoločnosť Slovensko, a.s., Železnice Slovenskej republiky.

Právnym základom spracúvania je slobodný súhlas dotknutej osoby so spracúvaním osobných údajov, ktorý môže dotknutá osoba kedykoľvek odvolať. Poskytnutie osobných údajov je dobrovoľné a ich neposkytnutie nebude zo strany ZSSK CARGO žiadnym spôsobom postihované.

Osobné údaje dotknutej osoby nie sú poskytované príjemcom.

Doba uchovávania do odvolania súhlasu inak po dobu uvedenú na súhlase.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

LL) Informačný systém osobných údajov „COVID-19“

Účelom spracúvania osobných údajov je vykonávanie preventívnych opatrení s cieľom zamedziť alebo znížiť riziko spojené so vznikom a šírením ochorenia COVID - 19, vedenie príslušnej evidencie a dokumentácie v súvislosti s týmto ochorením, ako aj zabezpečenie identifikácie fyzickej osoby kritickej/kľúčovej infraštruktúry pri registrácií na očkovanie v súvislosti s kritériami určovania poradia očkovania osôb proti ochoreniu COVID-19 pre vakcináciu v piatej fáze.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonných povinností v zmysle Zákonníka práce, zákona č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákona č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 514/2009 Z. z. o doprave na dráhach v znení neskorších predpisov, zákona č. 461/2003 Z. z. o sociálnom poistení v znení neskorších predpisov resp. inej súvisiacej legislatívy.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je aj splnenie úlohy realizovanej vo verejnom záujme, a tým je monitorovanie šírenia ochorenia COVID - 19 a prijímania opatrení smerujúcich k zabráneniu šírenia tohto ochorenia, v dôsledku čoho by mohlo dôjsť k ohrozeniu života a zdravia osôb. Dotknutá osoba je povinná poskytnúť osobné údaje spoločnosti ZSSK CARGO, v opačnom prípade nemôže spoločnosť ZSSK CARGO prijať opatrenia na zabránenie šírenia ochorenia COVID - 19. Právnym základom spracúvania osobitných kategórií osobných údajov je plnenie povinností a výkonu osobitných práv prevádzkovateľa alebo dotknutej osoby v oblasti pracovného práva a práva sociálneho zabezpečenia a sociálnej ochrany, ako aj z dôvodov verejného záujmu v oblasti verejného zdravia (ochrana verejného zdravia), a to na základe práva Únie alebo práva členského štátu, ktorým sa stanovujú vhodné a konkrétne opatrenia na zabezpečenie základných práv a záujmov dotknutej osoby (zákon č. 42/1994 Z. z. o civilnej ochrane obyvateľstva v znení neskorších predpisov, usmernenia hlavného hygienika SR). Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy. Právnym základom pre (poskytovanie údajov prenosom) prijímateľom: Ministerstvu dopravy a výstavby SR, Ministerstvu vnútra SR a Národnému centru zdravotníckych informácií k zabezpečeniu jednoznačnej identifikácie fyzickej osoby (zamestnanca Prevádzkovateľa) pri registrácií na očkovanie v súvislosti s kritériom určovania poradia očkovania osôb proti ochoreniu COVID-19 v súlade s vyhláškou Ministerstva zdravotníctva SR č. 93/2021 Z.z. bod E písm. e) a rozhodnutím, ktoré je založené na automatizovanom spracúvaní (profilovaní), a ktoré má právne účinky, ktoré sa týkajú dotknutej osoby je súhlas dotknutej osoby v zmysle čl. 6 písm. a) Nariadenia GDPR.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytované nasledovným príjemcom: Úrad verejného zdravotníctva SR, územne príslušné regionálne úrady verejného zdravotníctva, Útvar vedúceho hygienika Ministerstva dopravy a výstavby SR, poskytovateľ zdravotnej starostlivosti, Sociálna poisťovňa. Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky (ďalej len „MV SR“) a Národné centrum zdravotníckych informácií (ďalej len „NCZI“).

Doba uchovávania: 1 rok od skončenia mimoriadnej situácie v zmysle zákona č.42/1994 Z.z. o civilnej ochrane obyvateľstva v znení neskorších predpisov.

Doba uchovávania súhlasu dotknutých osôb je jeden rok odo dňa poskytnutia súhlasu.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie. K profilovaniu môže dochádzať v súvislosti s verifikáciou v procese registrácie záujemcu o očkovanie proti ochoreniu COVID-19. Výsledkom automatizovaného spracúvania (profilovania) rodného čísla je kritérium určenia veku dotknutej osoby a následne určenia vhodnej vakcinačnej látky. Tieto údaje sa považujú za relevantné keďže osoby s vekom najviac 55 rokov môžu byť očkované aj takou očkovacou látkou, ktorej účinnosť u osôb vo veku nad 55 rokov v súčasnosti dostupné údaje z klinických skúšaní neumožňujú odhadnúť. V prípade neposkytnutia súhlasu dotknutých osôb so spracúvaním osobných údajov Prevádzkovateľ nemôže poskytnúť rodné číslo pre MDV SR, MV SR a NCZI na vyššie uvedený účel.

MM) Informačný systém osobných údajov „Inventarizácia“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie evidencie a dokumentácie k inventarizácii majetku, zásob a obchodného tovaru, ako aj k fyzickej inventarizácii zvereného hmotného majetku (materiálu). Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, zákona č. 502/2001 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov, resp. inej súvisiacej legislatívy. Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytované nasledovným príjemcom: Ministerstvo financií Slovenskej republiky, Finančná správa SR.

Doba uchovávanía 10 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

NN) Informačný systém osobných údajov „Stroje, zariadenia, ŽKV a ostatný hnutelný majetok“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie evidencie a dokumentácie súvisiacej s revíziou strojov a zariadení.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 125/2006 Z. z. o inšpekcii práce a o zmene a doplnení zákona č. 82/2005 Z. z. o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 56/2018 Z. z. posudzovaní zhody výrobku, sprístupňovaní určeného výrobku na trhu a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 513/2009 Z. z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov, vyhlášky Ministerstva dopravy, pôšt a telekomunikácií SR č. 205/2010 Z. z. o určených technických zariadeniach a určených činnostiach a činnostiach na určených technických zariadeniach, nariadenia vlády SR č. 148/2016 Z. z. o sprístupňovaní elektrického zariadenia určeného na používanie v rámci určitých limitov napätia na trhu, nariadenia vlády SR č. 392/2006 Z. z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách pri používaní pracovných prostriedkov, norma STN 33 1600 a norma STN 33 1610, resp. inej súvisiacej legislatívy.

Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytované predovšetkým nasledovným príjemcom: zákazníci spoločnosti ZSSK CARGO.

Doba uchovávanía: 5 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

OO) Informačný systém osobných údajov „Obchodná činnosť a cenové ponuky“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie obchodnej činnosti a cenových ponúk, ako aj tvorba kalkulácií a podkladov s tým súvisiacich.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, resp. inej súvisiacej legislatívy, ako aj plnenie zmluvy a/alebo jednanie pred uzatvorením zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba. Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou resp. zmluvnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy resp. nedôjde k vzniku príslušného zmluvného vzťahu.

Doba uchovávanía: 3 roky.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytované nasledovným príjemcom: zákazníci, klienti, oprávnené osoby zo záväzkových vzťahov, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby. Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

PP) Informačný systém osobných údajov „Nehnutelnosti“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie evidencie nájomných vzťahov a nájomného, evidencie o vlastníkoch alebo iných oprávnených osobách, prípadne iných údajov, ktoré sa zapisujú do listu vlastníctva, ako aj vedenie dokumentácie k nehnuteľnostiam (znalecké posudky, oceňovanie, fotodokumentácia), k dislokácii a k správe nehnuteľností.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov, zákona č. 116/1990 Z. z. o nájme a podnájme nebytových priestorov v znení neskorších predpisov, zákona č. 98/2014 Z. z. o krátkodobom nájme bytu v znení neskorších predpisov, resp. inej súvisiacej legislatívy. Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytované nasledovným príjemcom: orgány verejnej moci, odborní spracovatelia, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby.

Doba uchovávanía: 10 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

QQ) Informačný systém osobných údajov „Energetika“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie evidencie povolení na dodávku a distribúciu médií.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 657/2004 Z. z. o tepelnej energetike v znení neskorších predpisov, zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov, resp. inej súvisiacej legislatívy. Poskytnutie osobných údajov dotknutou osobou je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytované nasledovným príjemcom: Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, Štátna energetická inšpekcia.

Doba uchovávanía: 5 rokov.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

RR) Informačný systém osobných údajov „Medzinárodné styky – dokumentácia členstva v medzinárodných organizáciách“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie evidencie protokolov z pohraničnej konferencie, zo zasadnutí UIC, OSŽD, BCC a objemového protokolu, ako aj zabezpečenie dokumentácie v rámci členstva spoločnosti ZSSK CARGO (prísunová komisia).

Právny základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle vyhlášky ministra zahraničných vecí č. 8/1985 Zb. o Dohovore o medzinárodnej železničnej preprave (COTIF) jednotných právnych predpisov pre zmluvu o medzinárodnej železničnej preprave tovaru (CIM – dodatok B k Dohovoru), oznámenia Ministerstva zahraničných vecí SR č. 181/2002 o podpísaní Dohody medzi Ministerstvom dopravy, pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky, Ministerstvom železníc Ruskej federácie a Ministerstvom dopravy Ukrajiny o medzinárodnej železničnej preprave tovaru medzi Slovenskou republikou, Ruskou federáciou a Ukrajinou a o tranzitných prepravách po železniciach týchto štátov, Dohody o medzinárodnej železničnej preprave tovaru (SMGS) , resp. inej súvisiacej legislatívy. Poskytnutie osobných údajov dotknutou osobou je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Doba uchovávanía: protokoly z pohraničnej konferencie 5 rokov, dokumentácia členstva spoločnosti 10 rokov.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytované nasledovným príjemcom: Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky, Železnice Slovenskej republiky, Železničná spoločnosť Slovensko, a.s., Ruské a Ukrajinské železnice, účastníci konferencie.

Spoločnosť ZSSK CARGO uskutočňuje prenos osobných údajov dotknutých osôb do Ruska a Ukrajiny.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

SS) Informačný systém osobných údajov „Vyhodnotenie monitoringu spokojnosti zákazníkov“

Účelom spracúvania osobných údajov je vedenie dotazníkov a vyhodnocovanie týkajúcich sa merania spokojnosti zákazníkov spoločnosti ZSSK CARGO.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je oprávnený záujem spoločnosti ZSSK CARGO ako prevádzkovateľa, ktorým sleduje kvalitu poskytovaných služieb zákazníkom vyplývajúcich z jej podnikateľskej činnosti. Dotknutá osoba je povinná poskytnúť svoje osobné údaje, v opačnom prípade nemôže spoločnosť ZSSK CARGO zlepšovať kvalitu poskytovaných služieb a budovať obchodné vzťahy. Osobné údaje dotknutej osoby sa neposkytujú príjemcom..

Doba uchovávanía: 3 roky

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

TT) Informačný systém osobných údajov „Marketing“

Účelom spracúvania osobných údajov vykonávanie marketingových aktivít súvisiacich s propagáciou spoločnosti ZSSK CARGO na verejných podujatiach, na webovej stránke spoločnosti ZSSK CARGO, v reklamných materiáloch a publikáciách a zasielanie newsletterov.

Právnym základom spracúvania je slobodný súhlas dotknutej osoby so spracúvaním osobných údajov, ktorý môže dotknutá osoba kedykoľvek odvolať. Poskytnutie osobných údajov je dobrovoľné a ich neposkytnutie nebude zo strany ZSSK CARGO žiadnym spôsobom postihované. Právnym základom môže byť tiež plnenie premetu zmluvy, ktorej je dotknutá osoba zmluvnou stranou (napr. v prípade zmlúv s výkonnými umelcami a pod.)

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytované nasledovným príjemcom: zmluvní partneri spoločnosti ZSSK CARGO zabezpečujúci realizáciu marketingových aktivít; osobné údaje môžu byť prístupné verejnosti.

Doba uchovávanía: ak je právnym základom spracúvania osobných údajov súhlas dotknutej osoby, do odvolania súhlasu, inak po dobu uvedenú v udelenom súhlase; ak nie je právnym základom spracúvania osobných údajov súhlas, lehota výmazu je určená v registratúrnom pláne spoločnosti.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

UU) Informačný systém osobných údajov „Evidencia študentských prác“

Účelom spracúvania osobných údajov je evidencia a správa študentských prác (škôl, tém, školiteľov, študentov).

Právnym základom spracúvania osobných údajov je aj plnenie zákonnej povinnosti v zmysle zákona č. 131/2002 Z. z. o vysokých školách a o zmene a doplnení niektorých zákonov, zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov, vyhlášky Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR č. 614/2002 Z. z. o kreditovom systéme štúdia, metodického usmernenia č. 56/200 náležitostiach záverečných prác, ich bibliografickej registrácii, uchovávaní sprístupňovaní, zákona č. 6/2011 Z. z., ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 131/2002 Z. z. o vysokých školách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, vyhlášky Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR č. 233/2011 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia zákona č. 131/2002 Z. z. o vysokých školách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, vyhlášky Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR č. 246/2019 Z. z. o postupe získavania vedecko-pedagogických titulov a umelecko-pedagogických titulov docent a profesor, zákona č. 81/2017 Z. z., ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony, resp. inej súvisiacej legislatívy. Poskytnutie osobných údajov dotknutou osobou je zákonnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z príslušnej legislatívy.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytované nasledovným príjemcom: systém Evidencia záverečných prác (EZP) dostupné na <http://ezp.truni.sk/ezp>.

Doba uchovávanía: 5 rokov

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

VV) Informačný systém osobných údajov „Evidencia ubytovaných osôb“

Účelom spracúvania osobných údajov je zabezpečenie poskytovania služieb ubytovania pre zamestnancov spoločnosti ZSSK CARGO, vedenie evidencie ubytovaných osôb (a to tak zamestnancov spoločnosti ZSSK CARGO, iných ubytovaných občanov SR, ako aj občanov iných krajín) v súlade so zákonom č. 253/1998 Z. z. o hlásení pobytu občanov Slovenskej republiky a registri obyvateľov Slovenskej republiky v znení neskorších právnych predpisov a zák. č. 404/2011 Z. z. o pobyte cudzincov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších právnych predpisov; ako aj vedenie databázy ubytovaných osôb za účelom plnenia povinností spoločnosti ZSSK CARGO v zmysle zmluvných vzťahov uzavretých s obchodnými partnermi (napr. spoločnosť ZSSK CARGO je povinná viesť zoznam ubytovaných ako podklad pre fakturáciu a odovzdávať ho obchodnému partnerovi, pre ktorého zamestnancov zabezpečuje ubytovanie).

Právnym základom spracúvania je plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba; alternatívne plnenie zákonných povinností spoločnosti ZSSK CARGO v zmysle vyššie uvedenej a

súvisiacej legislatívy; alternatívne oprávnený záujem spoločnosti ZSSK CARGO ako prevádzkovateľa, ktorým sleduje splnenie si svojich zmluvných povinností voči obchodným partnerom. Poskytnutie osobných údajov dotknutej osoby je zákonnou, resp. zmluvnou požiadavkou a v prípade ich neposkytnutia spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zákonné povinnosti vyplývajúce z vyššie uvedenej a súvisiacej legislatívy, resp. nedôjde k vzniku zmluvného vzťahu medzi dotknutou osobou a spoločnosťou ZSSK CARGO. V prípade ak sa osobné údaje spracúvajú na základe oprávneného záujmu spoločnosti ZSSK CARGO, dotknutá osoba je povinná strieť poskytnutie svojich osobných údajov, v opačnom prípade spoločnosť ZSSK CARGO nemôže plniť svoje zmluvné povinnosti voči obchodným partnerom.

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: štátne orgány, ktoré v rozsahu ustanovenom osobitnými predpismi plnia úlohy na úseku ochrany ústavného zriadenia, vnútorného poriadku a bezpečnosti štátu alebo obrany štátu, advokáti poskytujúci spoločnosti ZSSK CARGO právne služby a obchodní partneri, pre zamestnancov ktorých spoločnosť ZSSK CARGO zabezpečuje ubytovanie.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

WW) Informačný systém osobných údajov „Monitorovanie (video, audio, GPS poloha, časová značka) hnacích koľajových vozidiel (ďalej len „HKV“) záznamovými systémami a vyhodnocovacími zariadeniami“

Osobné údaje sú spracúvané za účelom zabezpečenia vyšetrovania nehôd, mimoriadnych udalostí a vyšetrovania poškodení koľajových vozidiel, majetku a infraštruktúry pri prevádzkovaní dopravy na dráhe a to prostredníctvom zabezpečovania záznamov o hlasovej komunikácii (audio signálu) rádiodaníc (sieť - GSM-R) a záznamov streamového videa z kamier umiestnených na HKV, GPS poloha a časovej značke záznamu.

Právnym základom spracúvania osobných údajov je plnenie zákonnej povinnosti v zmysle § 94 a 95 zákona č. 513/2009 Z.z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 33 ods. 2 zákona č. 514/2009 Z.z. o doprave na dráhach, Vyhláška Ministerstva dopravy a pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky č. 351/2010 Z.z. o dopravnom poriadku dráh, ostatné právne predpisy. Právnym základom spracúvania je plnenie zmluvy o prístupe na dopravnú cestu. Právnym základom je čl. 6 ods. 1 písm. f) Nariadenia, oprávnený záujem Prevádzkovateľa, ktorým sleduje predovšetkým zisťovanie príčin nehody za účelom vyšetrovania poškodenia koľajových vozidiel, poškodenia majetku, na zaistenie bezpečného prevádzkovania dopravy na dráhe a dráhy, pri zavádzaní skúšobnej prevádzky zberača na železničnom HKV.

Spracúvanie osobných údajov je zákonnou požiadavkou a je nevyhnuté pri organizovaní dopravy na dráhe vyplývajúcich z legislatívy. V prípade neposkytnutia týchto údajov nie je možné zabezpečiť riadne plnenie povinností prevádzkovateľa, ktoré mu vyplývajú z príslušných všeobecných právnych predpisov. Poskytnutie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie legislatívnych požiadaviek súvisiacich s riadením železničnej prevádzky, riadením technologických úkonov a organizovaním dopravy na dráhe

Osobné údaje dotknutej osoby môžu byť poskytnuté nasledovným príjemcom: Orgány verejnej moci, orgány činné v trestnom konaní, vyšetrovací orgán, odborní spracovatelia - servis a podpora monitorovacích zariadení, advokáti poskytujúci právne služby spoločnosti ZSSK CARGO, manažér infraštruktúry, dráhový podnik, iný dopravcovia ako účastníci nehody a mimoriadnej udalosti, zamestnanci subjektu, ktorý škodu zavinil.

Doba uchovávanía: Obrazový záznam streamovaného videa sa automaticky premazáva po uplynutí 150 hodín odo dňa vyhotovenia záznamu (monitorovací systém sa zapína pri pohybe koľajového vozidla). Záznam hlasovej komunikácie rádiostanice vo všetkých prevádzkových režimoch sa automaticky premazáva po uplynutí 2000 hodín (hlasový záznam sa zaznamenáva pri pohybe koľajového vozidla). Vyššie uvedené platí len v prípade, ak vyhotovený obrazový záznam streamovaného videa a záznam hlasovej komunikácie nie je využitý na účely vyšetrovania nehôd, mimoriadnych udalostí a poškodení koľajových vozidiel, kedy sa doba uchovávanía predlžuje o dobu ukončenia vyšetrovania, pričom záznamy sa spracúvajú v agende Bezpečnosť železničnej dopravy.

Spoločnosť ZSSK CARGO nezamýšľa preniesť osobné údaje dotknutých osôb do Tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie.

Spoločnosť nevykonáva profilovanie ani automatizované rozhodovanie.

VI.

Spracúvané osobné údaje

Spoločnosť ZSSK CARGO spracúva len tie osobné údaje, ktoré nevyhnutne potrebuje predovšetkým na výkon svojej podnikateľskej činnosti, pre plnenie svojich zákonných a zmluvných povinností a pre ochranu svojich oprávnených záujmov. Spoločnosť ZSSK CARGO dbá na to, aby o dotknutej osobe spracúvala len taký rozsah osobných údajov, ktorý je nevyhnutný pre naplnenie účelu príslušného spracúvania. Túto zásadu minimalizácie spracúvania uplatňuje aj v súvislosti s osobnými údajmi, ktoré sú spoločnosti ZSSK CARGO poskytnuté na základe súhlasu dotknutej osoby. V prípade ak spoločnosť ZSSK CARGO monitoruje polohu dotknutých osôb, primeraným spôsobom o tom dotknutú osobu upovedomí.

VII.

Doba uchovávanía osobných údajov

Spoločnosť ZSSK CARGO uchováva osobné údaje dotknutých osôb po rôzne dlhú dobu, ktorá závisí od dôvodu a účelu ich spracúvania. Vo všeobecnosti platí, že spoločnosť ZSSK CARGO spracúva osobné údaje:

- po dobu vyžadovanú príslušným všeobecne záväzným právnym predpisom, ak spracúva osobné údaje z dôvodu plnenia svojich zákonných povinností;
- po dobu trvania zmluvného vzťahu založeného zmluvou, či trvania predzmluvných vzťahov, ak spracúva osobné údaje z dôvodu plnenia zmluvy;
- po dobu trvania oprávneného záujmu, ktorý sleduje spoločnosť ZSSK CARGO, ak je spracúvanie osobných údajov na tento účel nevyhnutné;
- po dobu výslovne uvedenú v súhlase alebo do jeho odvolania, ak spracúva osobné údaje na základe súhlasu.

S cieľom zabezpečiť, aby sa osobné údaje neuchovávali dlhšie, než je to nevyhnutné, spoločnosť ZSSK CARGO stanoví lehoty na vymazanie alebo pravidelné preskúmanie osobných údajov. Osobné údaje je možné spracúvať iba po dobu, pokiaľ pretrvávajú účel ich spracúvania. Po tejto dobe sa osobné údaje bezodkladne zlikvidujú v súlade s príslušnými internými predpismi a dokumentmi spoločnosti ZSSK CARGO. Konkrétne doby uchovávanía jednotlivých údajov sú uvedené v príslušných interných predpisoch a dokumentoch spoločnosti ZSSK CARGO (napr. Registratúrny poriadok spoločnosti ZSSK CARGO). Dotknutá osoba môže spoločnosti ZSSK CARGO (resp. DPO) kedykoľvek adresovať žiadosť o uvedenie, ako dlho budú jej osobné údaje uchovávané.

Po uplynutí príslušnej vyššie uvedenej doby je spoločnosť ZSSK CARGO oprávnená spracúvať osobné údaje dotknutej osoby len na zlučiteľné účely alebo na špeciálne účely, akými sú napríklad archivácia alebo štatistika.

VIII.

Používanie Cookies

Cookies sú malé textové súbory, ktoré zlepšujú používanie webovej stránky napr. tým, že umožňujú rozpoznať predchádzajúcich návštevníkov pri prihlasovaní do užívateľského prostredia, zapamätaním voľby návštevníka pri otvorení nového okna, meraním návštevnosti webovej stránky alebo spôsobu jej využívania pre jej užívateľské zlepšovanie. Webová stránka spoločnosti ZSSK CARGO používa súbory cookies za účelom vyhodnotenia jej návštevnosti. Ukladaniu týchto súborov do zariadenia dotknutej osoby je možné kedykoľvek zabrániť nastavením webového prehliadača, ktorý využíva dotknutá osoba. Nastavenie prehliadača dotknutej osoby je v zmysle ust. § 55 ods. 5 zákona č. 351/2011 Z. z. o elektronických komunikáciách v platnom znení považované za súhlas dotknutej osoby s používaním cookies na webovej stránke spoločnosti ZSSK CARGO.

IX.

Práva dotknutých osôb

Spoločnosť ZSSK CARGO považuje za dôležité, aby každá dotknutá osoba mala kontrolu nad svojimi osobnými údajmi a aby osobné údaje boli spracúvané zákonne. Je v záujme spoločnosti ZSSK CARGO umožniť dotknutým osobám čo možno najjednoduchší výkon ich práv v súvislosti s ochranu osobných údajov. V prípade, ak chce dotknutá osoba uplatniť niektoré zo svojich práv, môže tak urobiť elektronicky na e-mailovú adresu: dpo@zscargo.sk, poštou zaslaním písomného dopytu adresovaného „Do rúk DPO“ na adresu: Puškinova 3, 04001 Košice, telefonicky na telefónnom čísle: +421 552 295 434, alebo aj osobne v sídle spoločnosti ZSSK CARGO so žiadosťou o stretnutie so zodpovednou osobou.

Dotknutá osoba má právo požadovať od spoločnosti ZSSK CARGO prístup k osobným údajom, ktoré sa jej týkajú. Dotknutá osoba má právo na opravu, vymazanie alebo obmedzenie spracúvania osobných údajov, ako aj právo namietať proti spracúvaniu osobných údajov a právo na ich prenosnosť. Dotknutá osoba má tiež právo odvolať súhlas so spracúvaním osobných údajov, ako aj právo podať sťažnosť dozornému orgánu.

A) Právo na prístup

Dotknutá osoba má právo získať od spoločnosti ZSSK CARGO potvrdenie o tom, či sa spracúvajú jej osobné údaje a ak tomu tak je, má právo získať prístup k týmto osobným údajom. Dotknutá osoba má zároveň právo získať kópiu spracúvaných osobných údajov a dodatočné informácie vyplývajúce z článku 15 Nariadenia GDPR, ako napríklad: účely spracúvania, kategórie dotknutých osobných údajov, dobu uchovávanía osobných údajov atď.

B) Právo na opravu

Je v záujme spoločnosti ZSSK CARGO spracúvať o dotknutej osobe len aktuálne osobné údaje, a preto žiadame dotknuté osoby, aby aktívne využívali svoje právo na doplnenie neúplných osobných údajov a na opravu nesprávnych osobných údajov.

C) Právo na vymazanie

Dotknutá osoba má právo dosiahnuť, aby spoločnosť ZSSK CARGO bez zbytočného odkladu vymazala osobné údaje, ktoré sa jej týkajú, ak je splnený niektorý z dôvodov článku 17 Nariadenia GDPR. Dôvodom výmazu môže byť napríklad, ak dotknutá osoba odvolá súhlas so spracúvaním, ak osobné údaje už nie sú potrebné na účely, na ktoré sa získavali alebo inak spracúvali, alebo ak dotknutá osoba namieta voči spracúvaniu a podobne.

D) Právo na obmedzenie spracúvania

Dotknutá osoba má právo dosiahnuť, aby spoločnosť ZSSK CARGO obmedzila spracúvanie osobných údajov, ak nastanie niektorý z prípadov uvedených v článku 18 Nariadenia GDPR. K obmedzenie dôjde napríklad ak dotknutá osoba napadne správnosť osobných údajov (a to počas obdobia umožňujúceho spoločnosti ZSSK CARGO overiť správnosť osobných údajov) alebo ak spracúvanie je protizákonné a dotknutá osoba namieta proti vymazaniu osobných údajov a žiada namiesto toho obmedzenie ich použitia.

E) Právo na prenosnosť údajov

Ak sa spracúvanie osobných údajov vykonáva automatizovanými prostriedkami a právnym základom spracúvania osobných údajov je súhlas dotknutej osoby alebo plnenie zmluvy, má dotknutá osoba právo získať osobné údaje, ktoré sa jej týkajú a ktoré poskytla spoločnosti ZSSK CARGO, v štruktúrovanom, bežne používanom a strojovo čitateľnom formáte a má právo preniesť tieto údaje ďalšiemu prevádzkovateľovi. V prípade záujmu dotknutej osoby a pokiaľ to je technicky možné, spoločnosť ZSSK CARGO prenesie príslušné osobné údaje priamo k inému prevádzkovateľovi.

F) Právo namietať a automatizované individuálne rozhodovanie

Dotknutá osoba má právo kedykoľvek namietať z dôvodov týkajúcich sa jej konkrétnej situácie proti spracúvaniu osobných údajov, ktoré sa jej týka, ktoré je vykonávané na účely oprávnených záujmov, ktoré sleduje prevádzkovateľ, vrátane namietania proti na to nadväzujúcemu prípadnému profilovaniu. Spoločnosť ZSSK CARGO nesmie ďalej spracúvať osobné údaje, pokiaľ nepreukáže nevyhnutné oprávnené dôvody na spracúvanie, ktoré prevažujú nad záujmami, právami a slobodami dotknutej osoby, alebo dôvody na preukazovanie, uplatňovanie alebo obhajovanie právnych nárokov.

Dotknutá osoba má právo na to, aby sa na ňu nevzťahovalo rozhodnutie spoločnosti ZSSK CARGO, ktoré je založené výlučne na automatizovanom spracúvaní, vrátane profilovania, a ktoré má právne účinky, ktoré sa jej týkajú alebo ju podobne významne ovplyvňujú.

G) Právo podať sťažnosť

Ak má dotknutá osoba podozrenie, že spoločnosť ZSSK CARGO spracúva osobné údaje nezákonne, je oprávnená podať sťažnosť dozornému orgánu. Pre územie Slovenskej republiky je dozorným orgánom Úrad na ochranu osobných údajov SR, sídlo: Hraničná 12, 820 07 Bratislava, Slovenská republika, tel.: +421 /2/ 3231 3214, web: www.dataprotection.gov.sk, e-mail: statny.dozor@pdp.gov.sk.

H) Právo odvolať súhlas

Ak ide o spracúvanie osobných údajov, pre ktoré sa v zmysle Legislatívy o ochrane osobných údajov vyžaduje súhlas dotknutej osoby, vyžaduje spoločnosť ZSSK CARGO za príslušným účelom spracúvania osobných údajov od dotknutej osoby súhlas so spracúvaním jej osobných údajov, ktorý je jasným prejavom vôle a je slobodným, konkrétnym, informovaným a jednoznačným vyjadrením súhlasu so spracúvaním osobných údajov, ktoré sa jej týkajú. V prípade, ak dotknutá osoba vyjadrila súhlas so spracúvaním svojich osobných údajov na konkrétny účel, má právo kedykoľvek svoj súhlas odvolať bez toho, aby to malo vplyv na zákonnosť spracúvania založeného na súhlase udelenom pred jeho odvolaním.

Spoločnosť ZSSK CARGO bez zbytočného odkladu poskytne dotknutej osobe informácie o opatreniach, ktoré sa prijali na základe žiadosti dotknutej osoby podľa tohto článku, najneskôr do jedného mesiaca od doručenia žiadosti. Uvedená lehota sa môže v prípade potreby predĺžiť o ďalšie dva mesiace. Spoločnosť ZSSK CARGO informuje o každom takomto predĺžení dotknutú osobu do jedného mesiaca od doručenia žiadosti spolu s dôvodmi zmeškania lehoty. Ak dotknutá osoba podala žiadosť elektronickými prostriedkami, informácie sa podľa možnosti poskytnú elektronickými prostriedkami, pokiaľ dotknutá osoba nepožiadala o iný spôsob.

Ak spoločnosť ZSSK CARGO neprijme opatrenia na základe žiadosti dotknutej osoby, bezodkladne a najneskôr do jedného mesiaca od doručenia žiadosti informuje dotknutú osobu o dôvodoch nekonania a o možnosti podať sťažnosť dozornému orgánu a uplatniť súdny prostriedok nápravy.

Všetky opatrenia prijaté podľa článkov 15 až 22 a článku 34 Nariadenia GDPR sa poskytujú bezplatne.

X.

Záverečné ustanovenia

V prípade akýchkoľvek otázok súvisiacich s ochranou osobných údajov prosíme dotknuté osoby, aby vrcholovo zodpovednú osobu (DPO) kontaktovali takou formou, ktorá dotknutej osobe najviac vyhovuje.

Spoločnosť ZSSK CARGO je oprávnená zmeniť politiku ochrany osobných údajov, a to najmä za účelom zapracovania legislatívnych zmien, aktualizácie účelov a prostriedkov spracúvania a podobne. Spoločnosť ZSSK CARGO prípadnou zmenou tejto politiky ochrany osobných údajov neobmedzí práva dotknutej osoby, ktoré vyplývajú z Legislatívy o ochrane osobných údajov. Ak dôjde k úpravám politiky ochrany osobných údajov, spoločnosť ZSSK CARGO o tom dotknuté osoby vhodným spôsobom upovedomí.

V Bratislave 1.3.2021